

Neues Schlesisches Tagblatt

Unabhängige Tageszeitung.

Redaktion und Hauptgeschäftsstelle, Bielsko, Bilsudskiego 18, Tel. 1029. Geschäftsstelle Katowice, ul. Mlynska 45-8. Erscheinungsweise: täglich morgens. Betriebsstörungen begründen keinerlei Anspruch auf Rückerstattung des Bezugspreises. Bankkonto: Schlesische Eskomptebank, Bielsko. Bezugspreis ohne Zusendung Bl. 4.— monatl. (mit illustrierter Sonntags-

beilage „Die Welt am Sonntag“ Bl. 5.50), mit portofreier Zustellung Bl. 4.50, (mit illust. Sonntagsbeilage Bl. 6.—). Anzeigenpreis: im Anzeigenteil die 8 mal gespaltene Millimeterzeile 18 Groschen, im Reklameteil die 6 mal gespaltene Millimeterzeile 32 Groschen. (Bei Wiederholung Rabatt).

3. Jahrgang.

Samstag, den 7. Juni 1930.

Nr. 152.

Der Jahresbericht des internationalen Arbeitsamtes.

In dem Jahresbericht, den das internationale Arbeitsamt der nächste Woche beginnenden Arbeitskonferenz vorlegen wird, und der zum Verfasser Albert Thomas hat, ist ein Kapitel der Entwicklung und den Folgen der Krise in den Vereinigten Staaten gewidmet. Zunächst wird der Rückgang der Prosperität und die Krise in der zweiten Hälfte des vergangenen Jahres zahlenmäßig geschildert. Zur Rückwirkung auf die Sozialpolitik übergehend verweist Thomas rühmend auf die von der amerikanischen Regierung ergriffenen Schritte. Er erwähnt das von Hoover zusammen mit den Wirtschaftsexperten aufgestellte Programm öffentlicher und privater industrieller Arbeiten, den Verzicht der Arbeiter auf Lohn- und Gehaltserhöhungen und der Unternehmer auf Lohnherabsetzungen im Interesse der Kaufkraft, die Bewilligung von zwölf Milliarden Dollar für öffentliche Arbeiten der Einzelstaaten, ein acht-hundert Millionen Dollar umfassendes Bauprogramm der Elektroindustrie. Diese Maßnahmen hätten die katastrophale Entwicklung der Krise eingedämmt und in der Geschäftswelt Stimmungserhaltend gewirkt. Angesichts der zum Teil wirtschaftlichen Vorwände, die gegen die Ratifizierung von Arbeitsabkommen ins Feld geführt würden, spricht Thomas die Hoffnung aus, daß eine ähnliche Initiative wie in den Vereinigten Staaten allgemein ergriffen werde, um die Ergebnisse der Internationalen Arbeiterorganisation zu beschleunigen.

Ein anderes, höchst beachtenswertes Kapitel des Berichts beschäftigt sich mit der neuen Erscheinung der zwischen einer beschränkten Zahl von Staaten geschlossenen Abkommen. Das könne zu Arbeitsabkommen ähnlicher Art führen, und es frage sich, wie diese neue Tatsache mit dem univervalen Charakter der Arbeitsorganisation des Völkerbundes in Einklang gebracht werden könne. Thomas verweist darauf, daß in jedem Lande die Forderung nach sozialer Gerechtigkeit dringender, methodischer und allgemeiner erhoben werde. Dies zeige sich in der Gewerkschafts-, der Angestellten- und der Genossenschaftsbewegung, im Handwerk und in den kirchlichen Kreisen. Hier erblickt Thomas das Kernproblem der internationalen Arbeitsorganisation. Sie könne entweder versuchen, dies neue Leben in allen Ländern in Einklang zu bringen, zu harmonisieren und zu regeln, oder sie könne formalistisch alles abweisen, was nicht streng in ihren verfassungsmäßigen Rahmen gehöre und sich mit einer Zuschauersrolle begnüge. Hierin sieht Thomas eine Gefahr nicht nur für die internationale Arbeitsorganisation, sondern auch für den Völkerbund als Ganzes. Er betont, es herrsche die Tendenz, wichtige internationale Abmachungen in London, Paris und anderswo zustandzubringen, so z. B. durch Flottenkonferenzen, Projekte eines europäischen Zusammenschlusses oder Sicherheitspakete. Der Völkerbund werde dabei abhandlungsvoll genannt und es werde versichert, daß alles im Geiste oder sogar im Rahmen des Bundes geschehe, aber die Abkommen würden ohne seine technische Mitwirkung und außerhalb seiner Kontrolle zustande gebracht. Mit einer Mahnung zu offener Selbstprüfung, zur Feststellung, ob man nicht den Idealen Wilsons untreu geworden sei und sich weniger von ihnen als von den Regeln der alten Diplomatie leiten lasse, schließt Thomas diese Betrachtung, einen neuen Beweis seiner unerschütterlichen, kritischen Selbstständigkeit, die, wie man sieht, auch vor Briand's Plänen nicht zurückweicht.

Wirtschaftsberatungen in Genf

In Genf trat wieder das Wirtschaftskomitee des Völkerbundes unter dem Vorsitz von Sir Sydney Chapman zusammen. Den Hauptgegenstand der Tagesordnung bildet die Aussprache über das von der Zollfriedenskonferenz angenommene Protokoll betreffend künftige Verhandlungen über europäischer Wirtschaftserleichterungen. Ferner behandelt das Komitee die Ergebnisse der im Januar abgehaltenen Konferenz von Landwirtschaftlichen Sachverständigen unter Berücksichtigung des Ergebnisses der Zollfriedenskonferenz. Mit dem von dieser Konferenz angenommenen Abkommen über die Verlängerung der bestehenden Handelsverträge um ein Jahr wird sich das Komitee diesmal noch nicht beschäftigen, da es zuerst abwartet, ob dieses Abkommen die genügende Zahl von Ratifizierungen erlangt.

Zum Besuch des italienischen Außenministers in Warschau.

Die Ankunft des italienischen Außenministers Grandi wird am Montag, um 2.45 Uhr nachmittags in Warschau erwartet. Er wird sich in Begleitung seiner Gemahlin und Ministerialbeamten befinden. Auf dem Bahnhofe in Warschau wird er durch Vertreter der poln. Regierung und der italienischen Botschaft begrüßt werden. Um 4 Uhr nachmittags wird Minister Grandi dem Außenminister Zaleski einen offiziellen Besuch abstatten. Nachher begibt sich Minister Grandi der ein großer Sportsmann ist, zum Rennen. Am Montagabend findet in den privaten Apartements des Außenministers Zaleski ein Diner im engsten Kreise statt. Um halb 11 Uhr abends gibt der polnische Außenminister zu Ehren des Gastes einen Bankett im Schlosse Kronenberg. Am nächsten Tage, Dienstag, wird Minister Grandi dem polnischen Ministerpräsidenten Slawek und dem Marschall Bilsudski einen Besuch abstatten und nachmittags wird er vom Präsidenten der Republik empfangen. Am dritten Tage des Aufenthaltes Grandi ist ein Empfang der italienischen Kolonie in der italienischen Botschaft vorgesehen. Es wird wahrscheinlich die ganze Kolonie mit ihren Familien anwesend sein. Auch aus Krakau,

Kattowitz, Posen, Bromberg und Lemberg werden Delegierte der italienischen Kolonie erscheinen. Außerdem wird Grandi die Direktion und Verwaltung der polnisch-italienischen Handelskammer in Warschau in einer speziellen Audienz empfangen. Am Mittwoch abends reist Minister Grandi mit Gemahlin in Begleitung des polnischen Außenministers und Gemahlin nach Krakau. Von Krakau aus, fährt der Außenminister über Wien nach Italien zurück.

Mit den polnisch-italienischen Wirtschaftsbeziehungen beschäftigt sich ein italienisches Blatt anlässlich der bevorstehenden Reise des italienischen Außenministers Grandi nach der polnischen Hauptstadt. Das italienische Blatt schreibt, daß Polen fast alle Rohstoffe besitze, die Italien fehlen. Dagegen kommen beispielsweise die Erzeugnisse der italienischen Werkstoffe für den Ausbau der polnischen Handelsflotte und Kriegsflotte in Frage. Das italienische Blatt vertritt die Ansicht, daß der Besuch des italienischen Außenministers in Warschau günstig einwirken könne, auf die wirtschaftliche Politik beider Länder.

Heute tritt die Mandatskommission zusammen. Sie wird sich diesmal eingehend mit dem Ergebnis der von der britischen Regierungskommission in Palästina vorgenommenen Untersuchung und der zugehörigen Erklärung der britischen Regierung befassen.

Ferner sind noch von den Arbeiten der Völkerbundsorgane im Juni zu erwähnen eine Zusammenkunft von Finanzexperten zum Studium der Kaufkraft des Goldes und eine Beratung von vier Wirtschaftssachverständigen (ein Franzose, ein Luxemburger, ein Italiener und ein Deutscher) über die wirtschaftlichen Seiten der internationalen Erbschafts- und Kartelle. Im Rahmen der Hygiene-Arbeit des Völkerbundssekretariats finden vom 3. Juni bis 15. Juli in Paris, Rom und Hamburg gleichzeitig drei Kurse über die Malariaerkrankung statt. In Paris vereinigt sich sodann am 12. Juni im Institut für geistige Zusammenarbeit die dritte Konferenz für wissenschaftliches Studium der internationalen Beziehungen.

Tagung des Centrolews in Krakau.

Wie wir aus Warschau erfahren, bereiten die oppositionellen Parteien des Centrolews eine Tagung aller Abgeordneten und Senatoren für den 29. ds. in Krakau vor. Das Thema der Tagung soll die politische Lage in Polen sein und wie verlautet, soll ein gemeinsamer Aufruf erlassen werden. Bis nun ist zwar ein endgültiger Entschluß noch nicht gefaßt worden und zwar da die PPS. noch einige Schwierigkeiten bereitet.

Pfingsturlaub des Präsidenten.

Am Donnerstag reiste der Präsident der Republik, Mościński, nach Spala ab, wo er die Pfingstferien verbringen wird.

Ablehnung des Elektrifizierungs-Offertes Harrimans.

Am Mittwoch faßte der Minister für öffentliche Arbeiten den Beschluß der Firma Harriman die Konzession zur Elektrifizierung des Gebietes, wie seinerzeit offeriert zu verweigern und dies auf Grund des Gesetzes über die Elektrifizierung vom 31. März 1922. Die Entscheidung des Ministers in dieser Angelegenheit wurde nach allseitigem Studium und auf Grund von fachmännischen Untersuchungen gewonnen, die erwiesen, daß das Projekt der genannten Firma für den Staat keine günstigen Vorteile hätte.

Das deutsch-amerikanische Schulden-Abkommen.

Das deutsch-amerikanische Schuldenabkommen ist vom Präsidenten der Vereinigten Staaten dem Finanzministerium zur Begutachtung vorgelegt worden. Es handelt sich um die übliche formelle Befragung des zuständigen Ministeriums. Eine solche Befragung erfolgt jedesmal, bevor der amerikanische Präsident ein Gesetz unterzeichnet. Von den beiden Häusern des amerikanischen Parlaments ist das deutsch-amerikanische Schuldenabkommen bereits angenommen worden. Das Abkommen, das am 28. September 1929 unterzeichnet wurde, bestimmt, daß die Reparationszahlungen Deutschlands an die Vereinigten Staaten nicht durch Vermittlung der Reparationsbank sondern unmittelbar von Deutschland an die Vereinigten Staaten geleistet werden.

Kämpfe um Tsinfu.

Furchtbare Hungersnot in den chinesischen Nordprovinzen.

London, 6. Juni. „Daily Telegraph“ berichtet aus Peking: In Tsinfu der Hauptstadt der Provinz Schanghai wo 1928 die Niederwerfung der Japaner stattfand, herrscht Panik. Die Stadt wird jetzt von den Truppen der Nanking Regierung gegen die Heere der nördlichen Verbündeten gehalten. Die Verteidiger haben die Brücke über den gelben Fluß teilweise zerstört. Aber es ist den Angreifern gelungen, an einer anderen Stelle sich niederzulassen. Die auswärtigen Gesandtschaften in Peking haben von den beiden Parteien Schutz für ihre Landsleute in Tsinfu zu fordern. Die Japaner bringen ihre Staatsangehörigen in Tsinfu zu ihrem Schutz in Konzentrationslagern unter. Aus Brisbane meldet „Daily Telegraph“: Ein in Townsville aus China eingetroffener Beamter, der Heilsarmee teilte mit, daß in den chinesischen Nordprovinzen infolge Hungersnot über 200 000 Kinder seit Januar dieses Jahres gestorben seien. 80 000 Frauen und Mädchen wurden für je 2 bis 3 Dollar verkauft um aus dem Erlös Lebensmittel für die übrigen Familienmitglieder zu kaufen.

Die Arbeiten für die Emission der Young-Anleihe beendet.

Der Unterausschuß für die Emission der Younganleihe hat seine Arbeiten beendet. Er ist zu einer Einigung über die Tage gelangt, die er vor der internationalen Zahlungsbank Dienstag, den 10. Juni bei der einberufenen Vollversammlung unterbreiten wird.

Kommunistenunruhen in Friedrichshain

Im Anschluß an die von den Kommunisten einberufenen „Ereignisdemonstrationen“, kam es abend in der Dragonerstraße zwischen Polizei und Kommunisten zu einem Handgemenge bei dem einige Beamten der Tſchato vom Kopfe geschlagen und ein Beamter verletzt wurde. Bei erneuten Zwischenfällen in Friedrichshain (Deutschland) fielen auch einzelne Schüsse. Insgesamt sind 10 Personen ins Krankenhaus eingeliefert worden. Zwei davon sind schwer die anderen 8 leichter verletzt. Von den Polizeibeamten wurden 4 durch Steinwürfe und Stoßschläge verletzt. Die Ordnung wurde bald wieder hergestellt.

Saftbefehl gegen die kommunistischen Ruhestörer der gestrigen Vorfälle.

Berlin, 6. Juni. Heute wurden dem Vernehmungsrichter im Polizeipräsidium 11 Personen die sich an dem kommunistischen Umzug in der Landsbergstraße beteiligt hatten, wegen Landfriedensbruch und Widerstandes gegen die Staatsgewalt vorgeführt. Gegen alle 11 Vorgeführten wurde Haftbefehl erlassen.

Schuldentilgung an die Vereinigten Staaten.

Die Bank Polski hat in den letzten Tagen auf Rechnung des Staatsschatzes die erste normale, das heißt volle Halbjahresrate aus dem Titel von Zinsen und Amortisierung der Schulden an die Vereinigten Staaten von über drei Millionen Dollar oder 28 Millionen Zloty bezahlt. Im Laufe der vorhergehenden fünf Jahre, das heißt vom Jahre 1925—1929 hat Polen an die Vereinigten Staaten nur ganz minimale Beträge auf Grund der seinerzeitigen Vereinbarung gezahlt.

Eine Viertelmillion Arbeitslose in New York.

New York, 5. Juni. In New York wurde eine viertel Million Arbeitslose gezählt. Die Ziffer wurde bei einer kürzlich erfolgten Volkszählung ermittelt.

Stellungnahme zur Programmrede des französischen Ministerpräsidenten.

Die französische sozialradikale Partei nahm gestern Stellung zu der politischen Programmrede des französischen Ministerpräsidenten Lardieu vom vergangenen Sonntag. Der Vorsitzende der linksbürgerlichen sozialradikalen Partei erklärte zu der Rede Lardieus, daß der Ministerpräsident wiederum einmal die sozialradikale Zusammenarbeit aufgerufen habe. Die Sozialradikalen hätten seit der Gründung ihrer Partei immer wieder erwähnt, daß sie gegen eine Einigung sämtlicher Parteien in Frankreich seien. Sie lehnt aber nach wie vor jede Zusammenarbeit mit dem neuen Nationalblock ab. Lardieu gibt sich einer heiligen Hoffnung hin, wenn er glaube, daß sich die Sozialradikalen durch Eintritt in das Kabinett des jetzt regierenden Nationalblocks in eine Art Einigung umwandeln würde. Denn der wahre Zweck einer solchen Einigung, so betont Daladier weiter, würde politischer und sozialer Rücktritt sein. Die Ausführungen Daladiers wurden von dem Vorstand der sozialradikalen Partei einstimmig gebilligt.

Die Subskription der Bauanleihe geschlossen.

Das Garantiesyndikat der Bauanleihe teilt mit, daß die Subskription für die Anleihe am Samstag, d. h. am 7. Juni geschlossen wird, da sie bereits überzeichnet ist.

Politischer Zusammenstoß in Wolfenbüttel.

Wolfenbüttel, 6. Juni. In einer von der S. D. A. B. einberufenen öffentlichen Versammlung kam es gestern abend zu schweren Zusammenstößen zwischen Reichsbannermitgliedern, Nationalsozialisten und Kommunisten, wobei mit Stielen und Biergläsern aufeinander eingeschlagen wurde. Die Polizei mußte mit Gummistöcken vorgehen, um den Saal zu räumen. Vier Nationalsozialisten und Reichsbannermänner wurden erheblich verletzt und mußten vom Arzt verbunden werden. Ein älterer Arbeiter, Vater von neun Kindern erlitt vor Aufregung einen Herzschlag und starb alsbald. Etwa 25 Personen erlitten leichte Verletzungen. Im Saale wurden 6 Totschläger gefunden. Die Einrichtung wurde zum größten Teil zertrümmert.

Protest gegen die amerikanischen Zollerhöhungen.

Gegen die geplante amerikanische Zollerhöhung hat sich der Verband der amerikanischen Einfuhr- und Ausfuhrgehäfte gewendet in einer Eingabe an den Präsidenten der Vereinigten Staaten. Der Verband ersuchte in der Eingabe den Präsidenten gegen die neue Zollvorlage Einspruch einzulegen. Das geplante amerikanische Zollgesetz wird von den amerikanischen Verband als unzweckmäßig bezeichnet, da es zu Gegenmaßnahmen des Auslandes führen wird.

1000 Mark und drei Monate Gefängnis für eine Wahlstimme.

Recklingshausen, 6. Juni. In der benachbarten Gemeinde Erdenichwid war vor einigen Monaten der Kommunist Weinert zum Gemeindevorsteher gewählt, aber von der Aufsichtsbehörde wegen seiner zahlreichen Vorstrafen nicht bestätigt worden. Bei der einige Wochen später stattfindenden Wiederholung der Wahl, wurde zum allgemeinen Erstaunen der Zentrumskandidat mit 11 Stimmen gegenüber den Linken verpflichtet. Es stellte sich heraus, daß der kommunistische Gemeindevorsteher Weinert seine Stimme verkauft und sich dafür vom Milchhändler Pieper habe 1000 Mark zahlen

Verhandlungen über die Reparationsanleihe beendet.

Ueber die Ausgabe der Reparationsanleihe sind gestern in der französischen Hauptstadt die Verhandlungen des Unterausschusses beendet worden, die von Bankierkonferenzen, eingesetzt worden waren. In einer amtlichen Mitteilung wird erklärt, daß der Unterausschuß, sich geeinigt habe über den Wortlaut der Abkommen, die der Vollversammlung demnächst vorgelegt werden soll. Wie das halbamtliche Nachrichtenbüro dazu mitteilt, handelt es sich dabei um vier verschiedene Urkunden. Die erste dieser Urkunden sei der besondere Vertrag zwischen jeder an der Ausgabe der Repara-

tionsanleihe beteiligten Bankengruppe und der Reichsregierung. Die zweite Urkunde sei der Vertrag zwischen sämtlichen Bankengruppen und der Reparationsbank. Die dritte Urkunde sei der allgemeine Vertrag zwischen den Ausgabebanken der Reparationsbank und der deutschen Regierung. Die letzte Urkunde die am Dienstag bekannt wird, sei das Ausgabeprojekt auf die Reparationsanleihe. Am Schluß der Mitteilung des Unterausschusses wird erklärt, daß die Auslegung der Reparationsanleihe kurze Zeit nach Unterzeichnung der anderen Abkommen erfolgen wird.

Der Tag in Polen

Audienzen beim Präsidenten.

Am Donnerstag empfing der Präsident der Republik die Herren Libicki und Suligowski, die ihm den Bericht von dem Bau des Kosciuszko-denkmals ablegten. Des Weiteren wurden empfangen, die Mitglieder des Wojewodschaftsrates von Nowogrodok, die Herren Małcki und Guczkowski, mit dem Wojewoden Bezowski. Um 12.30 Uhr wurde der Kardinalprimas Slond empfangen.

Frühzeitige Ferien für Kinder der Erholungskolonien.

Auf Grund der letzten ärztlichen Untersuchungen die durch die Schulärzte in einigen Teilgebieten Polen durchgeführt wurden und die ausweisen, daß ca. ein Drittel der Schulkinder von Tuberkulose bedroht sind, wurde vom Minister für Kultus und Unterricht der Auftrag gegeben, daß die Kinder, die in die Ferienkolonie fahren sollen, schon mit Anfang Juni vom Unterricht zu befreien sind.

Einweihung eines Erholungsheimes für Offiziere.

Krynica, 5. Juni. Am Donnerstag wurde in Krynica das Erholungsheim für Offiziere eingeweiht. Zu dieser Feierlichkeit erschienen der Vizeminister des Kriegsministeriums mit vielen Generalen und Stabsoffizieren, dem Korpskommandanten General Broblewski und den Repräsentanten aller militärischen Formationen Polens. Der Vizeminister Konarzewski nahm den Rapport der Ehrenkompagnie der Strzelceformation aus Krynica ab, worauf die Kapelle des ersten P. S. P. die Podhalanenhymne anstimmte. Den Einweihungsakt nahm der Kanonikus Duhowski vor. Das Erholungsheim das 80 Zimmer umfaßt wurde im heurigen Jahre angekauft und am 1. Juni l. J. eröffnet.

Großfeuer in Thorn.

Warschau, 6. Juni. Wie „Kurier Poranny“ mitteilt, ist heute nachts um halb zwei in Thorn im Heeres-sanitätsdepot das sich neben dem Bahnhof Thorn-Stadt befindet Feuer ausgebrochen. Ein Teil der Züge mußte umgeleitet werden.

Gäste aus Amerika beim Präsidenten.

Am Donnerstag kam in Warschau ein Ausflug von 300 Polen aus Amerika, wohnhaft in Detroit an. Ihr Führer war der Bischof Wlasczyn. Die Teilnehmer des Ausfluges gehören dem Vorbande der römisch-katholischen Polen in Ameri-

lassen. Die Angelegenheit hatte gestern nunmehr ein Nachspiel, vor dem Reichlichen Schöffengericht. Weinert und Pieper wurden zu je 3 Monaten Gefängnis und unter Verweigerung der bürgerlichen Ehrenrechte für die Dauer von 3 Jahren verurteilt. Nach Bekanntgabe des Urteils, hat der damals gewählte Gemeindevorsteher Rektor Göppner, in einem Schreiben an den Landesrat um seinen Rücktritt angefragt.

New-Yorker Kundgebungen gegen Englands Palästina-Politik.

New York, 6. Juni. Etwa 25 000 Vertreter der jüdischen Bevölkerung New Yorks veranstalteten einen Demonstrationzug durch die Fifth Avenue als Protest gegen die angeblich von England beabsichtigte Aufhebung der jüdischen Einwanderung nach Palästina. In dem Zug wurden Plakate geführt, mit Aufschriften wie „Juden Amerikas, verlangt gerechte Behandlung in Palästina“, und „England erfülle dein Mandat oder verlasse Palästina.“

Blutige Unruhen in Brasilien.

In der südamerikanischen Republik Brasilien kam es gestern zu blutigen Unruhen in einem Orte. Bei der Bekämpfung der Unruhen wurden 25 Polizisten getötet.

Aufdeckung einer Spionageorganisation

In der Stadt Lemberg soll eine Spionageorganisation aufgedeckt worden sein von der Polizei. Die politischen Blätter wollen wissen, daß die Mitglieder der Organisation militärische- und wirtschaftliche Spionage betrieben hätten zu Gunsten einer fremden Macht. Der Führer der Organisation sei verhaftet worden.

ka an. Nach Niederlegung eines Kranzes auf dem Grabe des Unbekannten Soldaten wurden sie vom Präsidenten der Republik zu einer Audienz auf dem Schlosse empfangen.

Polen erhält eine türkische Botschaft.

Die amtliche türkische Telegraphenagentur teilt mit, daß die türkische Gesandtschaft in Warschau mit dem 1. Juni 1930 zur Botschaft erhoben wurde. Infolgedessen wird auch die Erhebung der polnischen Gesandtschaft in Angora zur Botschaft aktuell. Die Angelegenheit wird in den allernächsten Tagen förmlich durch den polnischen Staat erledigt werden. Bis jetzt hatte Polen Botschaften nur beim Vatikan, in Paris, Rom, London und Washington.

Tot des Rabbiners Perlmutter.

Am Donnerstag früh starb in Warschau der Rabbiner Abraham Perlmutter infolge Herzschlages im Alter von 95 Jahren. Seine Tätigkeit für die jüdische Bevölkerung und seine Arbeit auf dem Gebiete der polnisch-jüdischen Verständigung deren eifriger Propagator er war, haben ihm allgemeine Achtung und Schätzung eingetragen. Im Jahre 1916 als die erste 3. Maifeier in Warschau abgehalten wurde, das war noch in der Zeit der deutschen Okkupation, schritt Rabbiner Perlmutter an der Spitze des Warschauer Rabbinats. Als Mitglied des polnischen Kronrates wurde Perlmutter im Jahre 1919 Abgeordneter für den ersten polnischen Sejm gewählt und eröffnete diesen als ältester Abgeordneter. Der Verstorbene war Autodidakt. Er sprach vorzüglich einige Sprachen, schrieb glänzend hebräisch und polnisch. Er war eine Autorität auf dem Gebiete des Talmuds. An dem Aufstande im Jahre 1863 hat er tätigen Anteil genommen. Ministerpräsident Slawek, Minister Skladkowski und Minister Czerwinski als auch der Regierungskommissär von Warschau haben der Familie Kondolenzbesuche abgestattet.

Falscher Alarm.

Das Innenministerium teilt mit, daß die Nachricht, die in einigen Zeitungen auftauchte, daß am Bahnhof in Chojnice, in einem deutschen Transitwagen an Stelle des deklarierten Getreides Giftgas gefunden wurden, unwahr ist, wie die bisherige Untersuchung ergeben hat. Ein solcher Vorfall ereignete sich weder auf dem Bahnhof in Chojnice noch auf einer anderen Bahnstation Polens.

Arbeiterunruhen in Lodz.

In der Industriestadt Lodz wurden bei Arbeitslosen-Exzessen gestern 6 Arbeitslose verletzt, etwa tausend Arbeitslose hatten eine Kundgebung vor dem Rathaus veranstaltet. Obwohl der Bürgermeister erklärte, daß ein Teil der Erwerbslosen bald Beschäftigung erhalten werden, verließen die Demonstranten den Platz nicht. Die Polizei griff deshalb ein und zerstreute die Menge.

Explosion im Pariser Hauptpostamt.

Paris, 6. Juni. Heute vormittag explodierte im Sortierpavillon des Pariser Hauptpostamtes der Inhalt eines an Frau Baron von Rothschild gerichteten Paketes. Es soll sich um ein Attentat handeln. Man untersucht zur Zeit die Frage ob es gegen die Empfängerin Frau von Rothschild oder gegen das Hauptpostamt geplant war. Verletzt wurde niemand.

Abmarsch der Afridis auf Peshawar.

London, 6. Juni. Times veröffentlicht ausführliche Meldungen aus Peshawar über den Kampf der Afridis, deren Zahl auf 7000 bis 14.000 geschätzt wird. Vorgestern spät abends bewarfen britische Militärkräfte ihre Lager mit Bomben, während Kavallerie und Infanterie die Straße nach Dara hielt. Eine Kavalleriegruppe ist zur Verstärkung der Truppen aus Misalpur herangezogen worden. Dem Korrespondent der Times zufolge, haben die britischen Truppen ihre Lager soweit wie irgend möglich gesichert. Eine spätere Meldung des Korrespondenten besagt, daß die Afridis überall zurückweichen.

25 Jahre unabhängiges Norwegen.

Wie die Einheit Skandinaviens zerbrach. — Die feindlichen Brüder in Nordland. — Dafs des Heiligen 900. Todestag. — Norwegens wechselvolle Schicksale.

Am 7. Juni 1905 beschloß das norwegische Storting die Auflösung der seit 1814 mit Schweden bestehenden Union.

Vor der Völkerwanderung bildete die germanische Welt eine geschlossene Einheit. Die erstenzüge der Skandinavier führten nach den Ostküsten der Ostsee und machten diese zu einem germanischen Meer. Aber diese Eroberung wurde nicht lange behauptet. Die Goten rissen auf ihrem Marsch nach dem Schwarzen Meer die an den Ostseeküsten sitzenden germanischen Stämme mit sich, und in die Lücke, die sich dort auf tat, schoben sich die Slawen und sperrten die wichtigste Straße, die längs der Weichsel die Skandinavier mit den im südlichen Europa kämpfenden Bruderstämmen verband. Dieses Vordringen der Slawen hatte eine entscheidende Bedeutung. Der Nachschub nordgermanischer Stämme nach Süden hörte auf, und umgekehrt kamen keine Goldschätze mehr nach Norden wie einst, als die Goten den römischen Kaiserin Kostbarkeiten aller Art abgepreßt hatten, deren Ueberbleibsel noch heute an der ganzen skandinavischen Ostküste, auf Gotland und Bornholm, im Boden ruhen. Die Verbindung zwischen dem Norden und dem Süden der germanischen Welt war jäh abgerissen. Infolgedessen bildeten sich bei Nord- und Südgermanen Besonderheiten mit großer Schärfe aus. Jene blieben in Verbindung mit dem Meer, diese wurden Ackerbauer und Jäger, wurden sesshaft. Im Norden entstand eine eigene Sprache, eine eigene Dichtung, eine eigene Ornamentik, die sich immer weiter von dem gemeinsamen Ursprung entfernten, eine Entwicklung, die auffallend schnell vor sich ging. Ueber der nordischen Geschichte zwischen der Völkerwanderung und der Zeit Karls des Großen breitet sich tiefes Dunkel, das nur spärlich von tendenziöser Geschichtsschreibung der Zeitgenossen erhellt wird. Erst zur Wikingerzeit, als die Menschen des Nordens nach langer Pause wieder mit dem übrigen Europa in Verbindung traten, änderte sich dies. In diesen Wikingerzeiten hat Skandinavien am stärksten auf den Kontinent eingewirkt; es war aber auch die letzte Gelegenheit, die sich ihm bot, als geschlossene Einheit aufzutreten. Diese Einheit ging verloren, und seitdem spielen die drei nordischen Königreiche, jedes für sich, ihre geschichtliche Rolle. Die skandinavische Einheit, vom geographischen wie ethnographischen Standpunkt eine Naturgegebenheit, schied aus dem Bereich der Wirklichkeit in den der Idee. Die nächsten achthundert Jahre nordischer Geschichte sind reich an Versuchen, diese natürliche Einheit der skandinavischen Völker wiederherzustellen, aber keines der drei Königreiche erwies sich als stark genug, sich die anderen auf die Dauer untertan zu machen. Die Unionspolitik ist für sie alle eine ewige Enttäuschung gewesen.

In diesen Kämpfen war Norwegen fast immer der leidende Teil. Das erste beglaubigte Ereignis seiner Geschichte ist seine Einigung, die unter der Drohung der Dänen und Schweden erfolgte. Harald Schönhaar unterwarf sich im 9. Jahrhundert die zahlreichen Kleinkönige; aber schon Olaf der Heilige, der die Bekehrung des Landes zum Christentum durchführte, fiel 1030 im Kampf mit dem Dänenkönig Knut dem Großen und damit kam Norwegen zum erstenmal unter dänische Herrschaft. Bereits fünf Jahre später jedoch wurde Olaf des Heiligen Sohn, Magnus der Gute, als König anerkannt, und ihm fiel sogar im Jahre 1042 durch Vertrag Dänemark zu. Die folgenden Jahrhunderte sind erfüllt von langen Chronikfeldern, die schließlich zugunsten des Königtums entschieden wurden. Island und Grönland wurden unterworfen, und seit dem Jahre 1250, in dem Lübeck sein erstes Handelsprivileg erhielt, datiert die enge wirtschaftliche Verührung Norwegens mit der deutschen Hanse. Als dann im Jahre 1319 das Haus Harald Schönhaars ausstarb, traten die schwedischen Folkinger das Erbe an. Damit war die Union mit Schweden vollzogen, aber auch sie hatte keine Dauer. Es würde zu weit führen, die verwickelten dynastischen Verhältnisse zu schildern, durch die Norwegen wieder in Besitz Dänemarks kam. Der sogenannten Union von Kalmar, die 1397 sämtliche drei nordischen Königreiche in der Hand der Margarete von Dänemark vereinigte, war kein langes Leben beschieden; während Schweden bald wieder die Union verließ, konnte Norwegen, daß im Innern geschwächt und wirtschaftlich völlig der Hanse botmäßig war, nur schwache Versuche unternehmen, seine Unabhängigkeit zu behaupten. Es blieb namentlich seit dem Kopenhagener Herrentag von 1536, auch in rechtlicher Beziehung nur noch eine dänische Provinz. Der dänische Einfluß wurde seit der Einführung der Reformation so stark, daß sogar die norwegische Sprache in Vergessenheit geriet. In den schwedisch-dänischen Kriegen war Norwegen stets Kriegsschauplatz, da die Schweden natürlich den ihnen am nächsten liegenden und schwächsten Teil Dänemarks angriffen. Aus dieser Zeit datiert auch die Feindschaft zwischen den beiden Brüdervölkern, während gleichzeitig das lang unterdrückte Nationalgefühl der Norweger zu neuem Leben erwachte. Die Umgestaltung Europas in den Wirrnissen der napoleonischen Ära brachte dann die Trennung des mit Frankreich verbündeten Dänemarks von Norwegen. Aber wenn die norwegischen Patrioten geglaubt hatten, daß nun die Bahn für die Unabhängigkeit frei sei, hatten sie sich getäuscht. Bernadotte, der französische Marschall, der schwedischer Kronprinz geworden war und sich rechtzeitig zu den Widerstehern Napoleons geschlagen hatte, forderte als Belohnung für den Anschluß Schwedens an die Verbündeten und als Entschädigung für den Verlust Finnlands den Besitz Norwegens. Dieses war zunächst nicht gesonnen, die Schwedenherrschaft ohne

Weiteres hinzunehmen, und verlangte volle Unabhängigkeit. Aber als die Schweden ins Land rückten, mußten die Norweger in die Union willigen, die im Jahre 1814 abgeschlossen wurde.

Diese Vereinigung Schwedens und Norwegens hat gerade einundneunzig Jahre gedauert. Es gab in Norwegen wohl aufrichtige Unionfreunde, aber die Zahl der Anhänger der Unabhängigkeit wuchs von Jahr zu Jahr. Ohne die geschickte und taktvolle Regierung der schwedischen Könige wäre es schon früher zum Bruch gekommen, denn der Reibungspunkt gab es mehr, als der erzwungene Bund ertragen konnte. Schließlich führte die norwegische Forderung

eines eigenen, vom schwedischen Außenministerium unabhängigen Konsulatswesens zum Bruch. Als der König von Schweden den dahingehenden Beschluß des norwegischen Stortings zurückwies, und ein neues Kabinett nicht gebildet werden konnte, erklärte die norwegische Volksvertretung, das Land sei ohne gesetzmäßige Vertretung, und erklärte die Union aufgehoben. Die Schweden empfingen dies als Herausforderung, die sie mit demonstrativem Aufgebot von Heer und Flotte beantworteten; aber dann fanden sie sich doch mit dem Schritt Norwegens ab und begnügten sich damit, die Schließung der norwegischen Grenzfestungen durchzuführen. Kurz vor Abschluß des Vertrages, der das neue Verhältnis der beiden Länder sanktionierte, hatten die Norweger durch eine Volksabstimmung mit 368.200 gegen 184 Stimmen die Trennung von Schweden erklärt. Eine weitere Abstimmung sprach sich mit überwältigender Majorität für die Monarchie aus, und Prinz Karl von Dänemark, ein Schwiegersohn Eduards 7. bestieg als Haakon 7. den Thron Norwegens. Der kulturelle Aufschwung, den das Land seitdem genommen, wird durch Namen wie Björn, Björnson, Kjelland, Jonas und Bernt Lie, Fridtjof Nansen, Amundsen und Sverdrup repräsentiert.

Unsere Sommergemüse.

Die alten Ägypter als Gemüsefreunde. — Rettiche, so groß wie Neugeborene. — Wie die fleisshessenden Germanen die vegetarische Kost aufnahmen. — Karl der Große als Freund der Mohrrübe. — Wie alt ist die Blumenkohlzucht? — 70 Bohnenarten.

Ein Volksmärchen der alten Ägypter erzählt, wie sich auf dem Markt von Theben die verschiedenen Gemüse darum stritten, wer das wertvollste unter ihnen sei. „Wir kommt keiner gleich“, sagte die Zwiebel, „denn ich entlocke den Menschen Tränen der Rührung.“ — „Das ist gar nichts“, brummte der Meerrettich, „das kann ich noch viel besser“. Und so zankten sie miteinander. Jedes Gemüse prahlte mit seinen Vorzügen, nur der Spargel schwieg in stolzer Zurückhaltung, denn der schloß sich — und seine zahlreichen Verehrer werden sagen mit Recht — als König der Gemüse. Zum Leidwesen aller Feinschmecker neigt sich die Spargelzeit ihrem Ende zu. Dafür kommen die Tage der Mohrrüben, Erbsen und Bohnen, sodaß die Hausfrau nicht mehr in Sorge zu sein braucht, was sie auf den Tisch bringen soll. Alle diese Gemüse blicken auf eine uralte Vergangenheit zurück. Als besonders große Gemüsefreunde lernt man die alten Ägypter kennen, wenn man die Abbildungen auf den Wänden ihrer Grabstätten betrachtet. Dort haben sich Gurken, Melonen, Bohnen und Rettich zu verlockenden Stillleben vereint. Daß auch die Menschen der Vorzeit ihre Tafel durch Gemüse bereicherten, haben Funde aus der Steinzeit erwiesen. Danach haben die Schweizer Pfahlbauern schon vor 4000 Jahren Gemüse, in erster Linie Erbsen und Mohrrüben, angepflanzt. Wie Plinius berichtet, hat sich Kaiser Tiberius die Mohrrüben für seine Tafel aus Germanien kommen lassen. Wenn der römische Schriftsteller bei dieser Gelegenheit bemerkt, daß der Rettich bei den Germanen die Größe neugeborener Kinder erreichte, so ist dazu zu sagen, daß es sich um eingeführte Gemüsesorten handelte, die die römischen Eroberer in ihren kleinen Kastellen am Rhein anbauten.

Der an Fleischnahrung gewöhnte Gaumen unserer Vorfahren hat sich nur langsam an die vegetarische Kost gewöhnt. Karl der Große sorgte dafür, daß die Mohrrübe wegen ihrer fleischigen und saftigen Wurzeln in seinem Reich gezogen wurde. Später bildeten sich die Klöster, wie die von Bamberg und Würzburg, zu bedeutenden Pflanzstätten von Küchengewächsen heraus. Noch heute ist Bamberg ein Hauptpunkt der Blumenkohlkultur. Von den rund 120 verschiedenen Kohlsorten, die in der Küche verwandt werden, ist der Blumenkohl mit Recht der beliebteste. Wo er zuerst angebaut wurde, ist heute nicht mehr genau nachzuweisen. Doch deuten verschiedene Indizien auf Südeuropa, besonders auf Italien hin. Von Genua, wohin er gegen Ende des 16. Jahrhunderts gekommen sein soll, verbreitete er sich bald über Frankreich und die Niederlande nach Deutschland.

Schon die alten Griechen schätzten den Kohl als wohl-schmeckend und gesund. Der ältere Cato feiert ihn geradezu als das beste Gemüse. Im Mittelalter waren alle Kohlarten beliebte Volksnahrungsmittel, die zur Gesundheit und Kräftigung erheblich beitrugen. Es wird erzählt, daß ein Bewohner des Samlandes, der die preussischen Ordensritter auf ihrer Burg zu Walga Kohl essen sah, seinen Landsleuten dringend davon abriet, die Ritter anzugreifen, da es unmöglich sei, einem Volk zu widerstehen, das sich damit begnüge, Gras zu essen. Nicht minder zahlreich als die Kohlsorten sind die Spielarten der Bohnen, von denen man etwa siebzig kennt. Man unterscheidet, um nur einige zu nennen, die Stangenbohne, die Speckbohne, die Puffbohne, die Sau- oder Viehbohne. Zu diesen ist neuerdings auch die in landwirtschaftlicher Hinsicht so wichtige Sojabohne getreten, deren Hauptverbreitungsgebiete in der Mongolei, in China, Japan und Indien liegen, und die zuerst im Jahre 1873, anlässlich der Ausstellung in Wien, nach Europa gelangt ist. Obwohl die Sojabohne großes Anpassungsvermögen an Boden- und klimatische Verhältnisse besitzt, hat sie in Mitteleuropa keine befriedigenden Ergebnisse gezeitigt, da die Vegetationszeit länger als 150 Tage dauert, und die Samen bei uns nicht reifen. Der Nährwert der Sojabohne ist gegenüber dem der anderen Hülsenfrüchte sehr hoch, da sie sehr stark fetthaltig ist. In den ältesten indischen Ritualbüchern war der Bohnengenuß während der Zeit, in der sich der Opfernde würdig auf das Opfer vorbereitete, verboten; auch Pythagoras untersagte seinen Schülern, Bohnen zu essen. Ähnliche Verbote finden sich auch bei den Römern, wo den Senatoren, den nämlich umherziehenden Seelen der Verstorbenen, am 9., 11. und 13. Mai, den sogenannten Venurien, vom Hausvater um Mitternacht unter bestimmten Formeln neunmal schwarze Bohnen als Opfergabe dargebracht wurden, um die Geister vom Hause fernzuhalten. Ähnliche Totenopfer finden sich bei den Esten, in Skandinavien, in Frankreich und in den Niederlanden. Man hat auch angenommen, daß es sich bei den Verböten des Pythagoras um die bohnenähnlichen Kerne des Lotos handle, die anfänglich ein allgemeines Volksnahrungsmittel bildeten, jedoch nach Aufnahme der Pflanze in den Kultus als verbotene Speise galt. Die Griechen wurden durch Alexander dem Großen mit einer aus Vorderindien stammenden Bohnenart bekannt, die unter Karl dem Großen auch nach Deutschland kam.

Ziffern, die überraschen.

Nicht Deutschland, Australien hat die meisten Auslandsschulden. — Kanada profitiert mehr vom Fremdenverkehr als die Schweiz.

Wer den soeben erschienenen Rechenschaftsbericht der Wirtschaftsabteilung des Völkerbundes über das Jahr 1928 durchblättert, wird in dem statistischen Zahlenmaterial eine Reihe von Angaben finden, die zu der allgemein herrschenden Ansicht in schroffem Widerspruch stehen. So waren, auf den Kopf der Bevölkerung gerechnet, nicht etwa die Vereinigten Staaten von Amerika das Land, das dem Ausland das meiste Geld geliehen, sondern die Niederlande, denen Frankreich und Großbritannien folgen. Der an das Ausland am meisten verschuldete Staat war, relativ betrachtet, nicht etwa Deutschland, sondern Australien, dem sich Deutschland, Argentinien, Norwegen und Ungarn anschließen. Was den höchsten Schuldbetrag betrifft, so stand Deutschland mit der Gesamtsumme von 4.481.400.000 Mark an der Spitze, an zweiter Stelle Australien mit 1.121.400.000 Mark. Die höchsten Zinslasten infolge Auslandsverschuldung hatten nicht etwa die Europäer zu tragen, da die meistverschuldeten europäischen Nationen je Kopf der Bevölkerung nur 8,4 bis 21 Mark aufzubringen hatten, sondern Australien, Neuseeland, Kanada, Argentinien und Südafrika, denn die Bürger dieser spärlich bevölkerten Länder mußten je 42 bis 126 Mark aufbringen. Die größte Nettoentnahme an Zinsen und Dividenden wurde ferner auch 1928 von Großbritannien erzielt, mit den Rekordziffern von 5.925.400.000 Mark

und 2.868.600.000 Mark. Obwohl man den Vereinigten Staaten von Amerika gewiß nicht den Vorwurf machen kann, daß sie im Ausbau ihrer Handelsflotte lässig gewesen seien, stehen sie doch bezüglich der Einnahmen aus Seefrachten erst an zweiter Stelle und werden hier von Großbritannien übertroffen, das im Jahre 1928 2.759.400.000 Mark Frachteinahmen im Schiffsverkehr erzielte, während die gleichen Einnahmen für die Vereinigten Staaten 1.423.800.000 Mark und für Deutschland 247.800.000 Mark betragen, es folgten dann Norwegen, Italien und Schweden. Kanada endlich zog aus dem Fremdenverkehr überraschenderweise erheblicheren Nutzen als die Schweiz, das klassische Land der Fremdenindustrie. Die vom Fremdenverkehr am meisten begünstigten Länder sind, der Reihe nach, Frankreich, Italien, Kanada und dann erst die Schweiz.

Moderne Luster

in verschiedenen Farben, sowie Kipp- und Ständerlampen neu eingetroffen!

Für unsere Stromkonsumenten in bequemen Ratenzahlungen. Denken Sie noch vor Ihrer Sommerreise an die Anschaffung eines Reisebügelens für alle Spannungen.

Elektrownia Bielsko - Biala Spółka Akcyjna

Verkaufsraum Bielsko, Batorego 13a.

Telefon 1278 u. 1696

Geöffnet 8—12 u. 2—6.

Wojewodschaft Schlesien.

Der Pfingstochse.

Ein alter deutscher Volksbrauch.

„Aufgedonnert wie ein Pfingstochse“ pflegt man von einem Menschen zu sagen, der sich in geschmackloser Uebertreibung herausputzt. Dieses Sprichwort vom Pfingstochsen sprach ursprünglich von einer „Pfingstbrant“. Erst später ist, aus Gründen der Galanterie und um eine drastischere Wirkung zu erzielen, der ungeschlachtete Ochse an die Stelle der zarten Brant getreten. Der Pfingstochse selbst, der dem lächerlichen Gekentum seinen Namen leihen mußte, ist aber von Haus aus durchaus keine lächerliche Erscheinung, sein Pfingstschmuck vielmehr das Ueberbleibsel eines uralten heiligen Brauchs altgermanischer Götterverehrung, die im Pfingstfest vor allem ein Fest der Hirten- und Landbevölkerung sah. Hieraus erklärt sich auch, daß das Kind, das ja dem Götterwater Botan, dem Schützer des Ackerbaus und der Viehzucht, heilig war, in den Pfingstbräuchen eine wichtige Rolle spielte. Ochsen, Kühe und Kälber, die man beim festlichen Pfingstaustrieb mit allerlei Putz von Blumen und frischem Grün schmückte, wurden im festlichen Aufzug herumgeführt um am Marktplatz angebunden zu werden und der herbefröhmenden Menge als Augenweide zu dienen.

Dieses Treiben ahmten dann die Metzger in den mittelalterlichen Städten nach. Da aber oft hier für einen großen Viehauftrieb nicht genügend Platz vorhanden war, begnügte man sich schließlich damit, am Pfingstfest einen besonders schönen und fetten Ochsen auszustellen, den man als Vertreter der ganzen Viehherde umso bunter und reicher mit Blumen und Bändern schmückte. Und da Botan neben Pferden vorzugsweise Kinder als Opfer dargebracht wurden, entsprach es nur der Tradition, daß der buntgeputzte Brant- und Prachtochse des Festes schließlich geschlachtet wurde. Im Laufe der Zeit führte das zu einer üblen Verquickung symbolischen Festbrauchs und profaner Zwecke praktischen Erwerbslebens. Der geschmückte Ochse wurde immer mehr ein Mittel, die Rundschau anzulocken, auf die der Anblick des prächtigen Pfingstochsen appetitanregend wirkte, und da es überdies oft genug geschah, daß gewissenlose Schlächter den Prachtochsen wohl zeigten, an seiner Stelle aber eine alte Kuh schlachteten und deren Fleisch als Festbraten verkauften, wollte das Publikum schließlich begreiflicherweise vom Pfingstochsen nichts mehr wissen.

Eine Hauptkommission für Kultus und Unterricht.

Beim schlesischen Wojewodschaftsamte wurde eine Kommission für Kultus und Unterricht gebildet, in die nachstehende Herren berufen wurden: Dr. Regorowitsch, Abteilungsmitglied als Vorsitzender, als Beisitzer Herr Smiela, Pfarrer Kupilas, die Herren Eigon, Rudlicki, Hangold, Olegewicz, Piszczolka, Gysla, Szalinski und die Damen Ritsch und Tomczak. Die Aufgabe der Kommission wird sein die Beaufsichtigung der kulturellen und Aufklärungsarbeit auf dem Gebiete der Wojewodschaft Schlesien, die Ausbildung von entsprechenden Kräften zur Aufklärungsarbeit, die Kontrolle der Geldmittel die für Erziehung und Aufklärungsarbeit von der Wojewodschaft, von den Selbstverwaltungskörpern und von den öffentlichen Spenden, sodas sie zielgemäß und ausschließlich zur Erziehung und Aufklärung verwendet werden. Die Hauptkommission wird Bezirks- und städtische Kommissionen einsetzen.

Kredite für Handwerker der Wojewodschaft Schlesien.

Die Filiale der Bank Gospodarstwa Krajowego in Kattowitz hat folgende Summen durch Vermittlung der kommunalen Sparkassen der Wojewodschaft als Kredite für das Handwerk genehmigt. Im Januar hat die Filiale Handwerkerkredite in der Höhe von 437.000 Zloty bewilligt. Aus eigenen Mitteln wird die Filiale weitere Kredite in einem Betrage von 900.000 Zloty zusammen 1.337.000 Zloty bewilligen.

Ueberdies hat die Filiale der Bank Gospodarstwa Krajowego in Biela eine Summe von 163.000 Zloty für Kredite überwiesen, sodas beide Bankfilialen in der ersten Hälfte dieses Jahres den Handwerkern Schlesiens eine Kredithilfe im Gesamtbetrage von 1.500.000 Zloty zukommen lassen.

Bieliſ

Skifektion Makkabi.

Abteilung Touristik:

9. Klubtour: 2-Tagstour. Treffpunkt Sonntag, den 8. d. M. 5 Uhr 20 Min. Hauptbahnhof Bielsko, Abfahrt 5 Uhr 41 Min. Cieſzyn. Ausflugsbillet Cieſzyn lösen! Tour: Bielsko — Cieſzyn — Ostrawica — Ostrauer Hütte — Wyſſa Hora — (Uebernachtung) — Weißes Kreuz — Grun — Althammer. Grenzübertritt erforderlich! Führung: B. Wiener.

10. Klubtour: 2-Tagstour. Treffpunkt Sonntag, den 8. d. M. 7 Uhr 35 Min. Hauptbahnhof Bielsko, Abfahrt 7 Uhr 55 Minuten. — Tour: Bielsko — Ernsdorf — Blatnia — Brenna — Rownica (Uebernachtung) — Tokarnia — Salmopol — Szczyrk. Kosten ca. 8 bis 10 Zloty. Führer: Karl Suppert.

11. Klubtour: Tagestour. Treffpunkt Montag, den 9. d. M. 6 Uhr 15 Min. Hauptbahnhof Bielsko, Abfahrt 6 Uhr 32 Min. Ausflugsbillet Milowka lösen! — Tour: Bielsko — Wengierska Gorta — Prusow — Boracza — Rancza. Kosten 5 bis 6 Zloty. Führung: Hanns Wachauf. Gäste willkommen.

Schülerwohnungen. Die Direktion des Staatsgymnasiums mit deutscher Unterrichtsprache in Bieliſ teilt mit: Alle jene Familien, die Schüler der Anstalt in Kost und Quartier haben und nehmen wollen, werden ersucht, in der Direktionskanzlei vorzusprechen und ihre Adresse angeben zu wollen, da der Direktion laut den bestehenden Vorschriften die Kontrolle über die Schülerwohnungen zusteht.

Kattowitſ.

Notlandung eines Flugzeugs bei Kattowitſ.

Am Donnerstag flog von Warschau ein Passagierflugzeug, Typ „Junker“ ab, das von Warschau über Kattowitſ nach Krakau fliegen sollte. Im Flugzeug befanden sich vier Passagiere. Ein Kilometer von dem Kattowitſer Flugplatz hörte der Motor auf zu funktionieren, der Pilot

wollte sofort landen, konnte aber keinen entsprechenden Landungsplatz finden. Das Flugzeug zerschellte an einem Telegraphenmast. Zum Glück erlitten die Passagiere keinen Schaden.

Vermiſte Personen.

Am 27. Mai. dieses Jahres, um 4 Uhr nachmittags, entfernte sich vom Elternhaus in Siemianowitſ ul. Pocztowa 5, der 20 Jahre alte Arbeiter Richard Krzypiec. Er kehrte bis zur Zeit nicht zurück. Der Vermisste ist von hohem Wuchs, starkem Körperbau, länglichem Gesicht, Haare dunkelblond, Augen grau, Zähne gesund. Er spricht deutsch und polnisch und war bekleidet mit einem blauen Jacket und schwarzer Hose.

Am 28. Mai dieses Jahres, um 8 Uhr abends, entfernte sich vom Elternhaus der 15 Jahre alte Bruno Raczmarczyk in Siemianowitſ ul. Mickiewicza 19. Der Vermisste ist Klempnerlehrling. Er ist bis zur Zeit nicht zurückgekehrt. Personenbeschreibung: Größe 152 Zentimeter, starkem Körperbau, Haare rötlich, Gesichtsfarbe weiß, Zähne gesund, Nase stumpf. Er war bekleidet mit einem dunkelblauen Anzug, heller Mütze und schwarzen Halbschuhen.

Mitteilungen welche zur Feststellung des Aufenthaltsortes der Vermissten beitragen können, sind an das nächste Polizeipostenkommando zu richten.

Ein Dieb aus dem Fenster gestürzt und verletzt.

Die Polizei in Rozdzin kam dem Haupttäter, der in der letzten Zeit im Kattowitſer und Schwientochlowitſer Kreise verübten Telephonbrotstahl auf die Spur. Es ist dies der 26 Jahre alte Arbeiter Maximilian Pilarek in Rozdzin, ul. Janowsta 1. Als die Polizei in die Wohnung des Diebes eintrat, sprang Pilarek aus dem ersten Stockwerk auf die Straße heraus. Dabei erlitt er einen Knöchelbruch am rechten Bein. Darauf wurde er in das Krankenhaus in Rozdzin eingeliefert und verbleibt daselbst bis zur Genesung unter polizeilicher Bewachung.

Grundgegenstände. Auf dem Ringplatz in Kattowitſ wurde eine Aktentasche gefunden, in der sich 2 paar Badehosen, 1 Handtuch, eine Tube Creme und zwei Preistafeln der Firma „Alfa-Altra“ befanden. Die Gegenstände sind am Magistrat abzuholen.

Ein Betrüger verhaftet. Der frühere Herausgeber der Zeitschrift „Poliska Pazifistyczna“ Ignaz Stachowiak wurde wegen Betrügeien zum Schaden mehrerer größerer Firmen in Kattowitſ verhaftet und den Gerichtsbehörden überstellt. Der Genannte hat von den Firmen und Privatpersonen größere Anleihen aufgenommen. Als Sicherheit übergab er Wechsel oder Schecks, die jedoch keine Deckung hatten. Sämtliche Geschädigte Firmen und Personen, die in dieser Angelegenheit Aufklärung geben können, melden sich im Kriminalamt in Kattowitſ Zimmer 99.

Selbstmord. Der 49 Jahre alte Bergmann Albert Flak, welcher im Knappschafslazarett in Siemianowitſ sich im Krankeuzstande befand, verübte Selbstmord. Flak sprang aus dem Fenster des zweiten Stockwerkes herunter. Er wurde mit einem Schädelbruch aufgefunden. Der Tot trat auf der Stelle ein. Nach Aussage des Arztes, war die Ursache zu diesem furchtbaren Schritt eine Nervenzerüttung des Kranken.

Beim Baden ertrunken. Der 17 Jahre alte Josef Moscit ist beim Baden in einem Teiche in Eichenau ertrunken. Er wurde eine halbe Stunde nach dem Vorfall aus dem Wasser gezogen. Die vorgenommenen Wiederbelebungsversuche blieben erfolglos.

Die Jagd nach einem Banditen. Zwei Polizeifunktionäre haben auf den Feldern zwischen der ul. Krakowsta und der Halde der Uthemannhütte in Schoppinitz den 19 Jahre alten Friedrich Malosz verfolgt, welcher wegen einem Raubüberfall auf die Person des Viktor Oles aus Janow von den Behörden gesucht wurde. Zwei hinter dem Flüchtigen nachgegangene Schüsse der Funktionäre sind fehlgegangen. Im weiteren Verlauf der Verfolgung wurde der Bandit festgenommen.

Dreißig Anzüge gestohlen. In der Nacht zum Freitag sind unbekannte Diebe in die Werkstatt des Schneiders August Juraszek in Kattowitſ eingedrungen. Die Diebe haben dreißig komplette Anzüge sowie eine größere Menge von Stoffmaterial gestohlen. Der Wert der gestohlenen Gegenstände ist zur Zeit noch nicht abgeschätzt. Die Polizei hat eine energische Nachforschung nach den Dieben eingeleitet.

Königshütte.

Von der Straßenbahn überfahren. Auf der ul. Katowicka neben dem Güttenteich wurde von dem Straßenbahnwagen Nr. 216 der Motorradfahrer Ernst Hill überfahren. Zum Glück erlitt der Motorradfahrer keinerlei Verletzungen. Dagegen wurde das Motorrad erheblich beschädigt. Die Schuld an dem Unfall trägt der Motorradfahrer selbst.

Ein Betrüger verkauft Farbwasser anstatt Likör. Der 28 Jahre alte Emanuel Kozik, von Beruf Maurer erschien in der Wohnung des Sigmund Franczak in Königshütte und offerierte vier Flaschen Likör zum Preise von 12 Zloty, die Franczak kaufte. Der Betrüger entfernte sich darauf. Als Franczak eine Flasche öffnete bemerkte er, daß anstatt des Likörs ein Farbwasser sich in der Flasche befunden hat und er einem Betrüger zum Opfer gefallen ist. Kozik wurde von der Polizei eruiert und verhaftet.

Lublinitſ.

Ein Deserteur festgenommen. In Schlesiſch Herby wurde der Soldat Peter Grabowicki vom 7. Feldartillerieregiment in Czenstochau wegen Desertion verhaftet. Er wurde seinem Stammregiment zugeführt.

Pleſ

Brandstifter verhaftet. Die Polizei in Pleſ verhaftete wegen verführter Brandstiftung den Hausbesitzer Stanislaus Wintusz und den Schuhmacher Johann Palta. Palta hatte im Hause des Wintusz eine Schuhmacherwerkstatt. Der Hausbesitzer überredete den Mieter das Haus anzuzünden, damit er eine hohe Versicherungssumme erhalten kann. Zu diesem Zweck hat Palta auf den Dachboden eine Kerze in der Nähe von einem Gebund Stroh aufgestellt und angezündet. Ueberdies hat er in der Nähe der Kerze eine mit zwei Liter Benzin gefüllte Schweinsblase und eine mit einem halben Liter gefüllte Hautblase aufgestellt. Das Vorhaben wurde von dem Mieter Otremba verhindert, welcher unverzüglich der Polizei die Anzeige erstattete. Im Laufe des Verhörs hat Palta sich zur Schuld bekannt und erklärte, daß ihn der Hausbesitzer Wintusz, die zu der Brandstiftung benötigten Gegenstände geliefert hat. Ferner hat er ihm einen Teil der Versicherungssumme als Entgelt versprochen. Die Brandstifter befinden sich im Gerichtsgefängnis.

Schwientochlowitſ

Körperverletzung

Während einer Kanunterhaltung des Hallerverbandes in Schwientochlowitſ entstand zwischen einem gewissen Michael Oblong und Radziej aus Eintrachthütte ein Streit. Der Streit artete in Tätlichkeiten aus, wobei Oblong seinen Gegner mit einem harten Gegenstand erhebliche Verletzungen befügte. Darauf entfernte sich Oblong in der Richtung nach Königshütte. Von diesem Vorkommnis wurde die Königshütter Polizei verständigt, die unverzüglich zwei Polizeifunktionäre zur Festnahme des Oblong ausandte. Als die Funktionäre auf der ul. Wolnosci in Königshütte den Oblong festnehmen wollte, stieß er den einen Funktionär mit der Faust in die Brust und flüchtete. Auf den Anruf des zweiten Funktionär stehen zu bleiben reagierte nicht Oblong. Daher war der Funktionär veranlaßt gegen Oblong von der Schutzwaffe Gebrauch zu machen. Dies veranlaßte Oblong stehen zu bleiben, worauf er in der Nähe des jüdischen Friedhofes in Königshütte verhaftet und ins Kommissariat abgeführt wurde.

Schwerer Autounfall. Auf der Chaussee in Brzezina wurde von dem Führer Wilhelm Sowa der 9 Jahre alte Paul Stolarzki überfahren. Der Knabe stürzte so unglücklich auf die Straße, daß er sich einen Schädelbruch zugezogen hat. Der Chauffeur desselben Autos hat den Knaben in das Krankenhaus in Siemianowitſ eingeliefert. Die Schuldfrage ist zur Zeit noch ungeklärt.

Tödtlicher Betriebsunfall. In der Koksanstalt der Falvahlütte in Schwientochlowitſ wurde der Arbeiter Lange, als er an einer Leine angebunden sich in einer 12 Meter tiefen Grube befand, von Erdbmassen verschüttet. Als Lange an die Oberfläche gezogen wurde, gab er keinerlei Lebenszeichen mehr von sich. Lange erlitt den Erstikungstod. Die Leiche wurde in die Totenkammer der Falvahlütte eingeliefert.

Von einer Schmalspurbahn überfahren. Von der Schmalspurbahn der Fiegelei Königshütte in Nowa-Wies wurde die 6 Jahre alte Marie Stachnol und ihr 3-jähriger Bruder Heinrich überfahren. Das Mädchen erlitt leichtere Verletzungen, dagegen wurde dem Knaben die rechte Hand abgefahren. Ueberdies erlitt er schwere Kopfverletzungen. Beide wurden in das Güttenteichkrankenhaus in Nowy Bytom übergeführt. Die Schuldfrage ist nicht geklärt.

Autounfall. Infolge unvorsichtigen Fahrens ist der Radfahrer Willibald Weiser aus Königshütte auf der ul. Rany in Schwientochlowitſ unter das halbschwere Lastenauto St. 10614 geraten. Der Radfahrer erlitt einen rechten Unterarmbruch und erhebliche allgemeine Körperverletzungen. Er wurde in das Krankenhaus in Schwientochlowitſ eingeliefert.

Tarnowitſ.

Ueberfall. Auf dem Feldwege zwischen Radzionkau und der Kolonie Viktor wurde die Cäcilie Purgol von einem unbekanntem Manne überfallen. Der Unbekannte hat der Purgol eine Hand voll Sand in die Augen gestreut. Darauf versuchte er der Ueberfallenen einen Geldbetrag von 50 deutschen Mark zu rauben. Das Vorhaben wurde jedoch durch einen hinzukommenden Radfahrer vereitelt. Der Bandit ist unerkannt entkommen.

Was ſich die Welt erzählt.

„Graf Zeppelin“ auf der Rückfahrt nach Friedrichshafen.

„Graf Zeppelin“ der in Sevilla um 5.5 Uhr M. G. 3. landete, und 17.25 Uhr wieder aufstieg, befand ſich vier Uhr früh öſtlich von Alicante.

Das Luftſchiff „Graf Zeppelin“ überflog um 11.15 Uhr die Südfranzöſiſche Hafenſtadt Marseille. In einem Telegramm an den franzöſiſchen Luftfahrtminiſter teilte Dr. Eckener mit, daß das Luftſchiff gegenwärtig nur langſam vorwärts komme, da es mit ſtarken Südost-Winden zu kämpfen habe.

Schneefälle in Marokko.

Paris, 6. Juni. Während des in ganz Marokko herrschenden Unwetters iſt geſtern, zu dieſer Jahreszeit eine beſpielloſe daſehende Taſache 100 Kilometer ſüdlich von Fez Schnee gefallen.

Großfeuer auf der Germaniawerft in Kiel.

Kiel, 6. Juni. Auf der Germaniawerft in Kiel entſtand heute vormittags gegen halb zehn am Motorprüfſtand ein Feuer, das raſchen Umfang annahm. Der Berufsfeuerwehr und der Werkfeuerwehr gelang es das Feuer nach einer halben Stunde auf ſeinen Herd zu beſchränken. Der Prüfſtand war vor einiger Zeit ſchon einmal von einem Feuer heimgesucht worden.

8 Tote bei einem Brückeneinsturz in Italien.

Rom, 6. Juni. Wie der Expresſ aus Cuneo (Piemont) berichtet, ſtürzte beim Bau einer Eiſenbahnbrücke an der Strecke Turin ein Bogen der Brücke ein und riß im Sturze die Arbeiter mit in den darunter befindlichen Schlund. Um die Leichen der Arbeiter zu bergen, mußte der Fluß zum Teil trocken gelegt werden. Biſher ſind 8 Leichen aus den Trümmern hervorgezogen worden. Ein Arbeiter wurde mit ſchweren Verletzungen ins Krankenhaus gebracht.

Raubüberfall auf eine Sparkaſſe.

Geſtern vormittag drangen zwei bewaffnete Männer in die Nebenſtelle Poppelau der Kreisſpar- und Girokaſſe Doppel ein und riſſen rund 7000 Mark an ſich, worauf ſie in einem bereit ſtehenden Auto flüchteten. Auf der Flucht wurde der Wagen jedoch beſchädigt und die Verbrecher flüchteten mit dem Gelde in den Wald. Die Polizei verfolgt die Spur der Eindrehler.

Hitzwelle in den Vereinigten Staaten.

Eine Hitzwelle in den Vereinigten Staaten hat mehrere Todesopfer gefordert.

Ein amerikaniſches Flugzeug ins Meer geſtürzt.

Ein amerikaniſches Verkehrsflugzeug ſtürzte geſtern ins Meer in der Nähe der Großſtadt Boſton an der Oſtküſte der Vereinigten Staaten. Die Paſſagiere erreichten ſchwimmend das Ufer, wurden jedoch ebenſo wie die beiden Piloten des Flugzeuges bei dem Unfall verletzt. Die Verletzungen eines Paſſagiers ſollen lebensgefährlich ſein. Das Flugzeug ſelbſt ging in den Fluten unter.

Marburger Ferienkurse.

Wie alljährlich werden auch in dieſem Jahre in den Räumen der Philipps-Univerſität zu Marburg a. d. Lahn und zwar vom 4.—30. Auguſt Ferienkurse veranſtaltet. „Deutſche Kunſt und Literatur“ lautet das Thema des Hauptlehrganges. Für ſeine Behandlung ſind gerade in Marburg die günſtigſten Vorausſetzungen gegeben, weil hier das erſt vor kurzem eröffnete, in Deutſchland einzigartige ſtaatliche Forſchungsinſtitut für Kunſtwiſſenſchaft mit ſeinen ausgezeichneten Lehrkräften und Lehrmitteln den Kursen zur Verfügung ſteht. Es werden alle wichtigen Fragen der deutſchen Kunſt und Literatur in wiſſenſchaftlich vertieften Vorleſungen behandelt, die aber keine beſondere fachliche Vorbereitung vorausſehen und ſich an die geiſtig Lebendigen aller Volkſtreife und Völker wenden. Außer Marburger Profeſſoren und Dozenten kommen angeſehene auswärtige Gelehrte und Fachleute zu Wort. Es ſprechen unter anderen Prof. Dr. Erich Rothhader-Bonn, Prof. Dr. Richard Hamann-Marburg, Geh. Reg.-Rat Prof. Dr. Wilhelm Binder-München, Prof. Dr. Hans Freiherr von Soden-Marburg, Dr. h. c. Rudolf Binding, Prof. Dr. Hans Naumann-Frankfurt und der Vorſitzende des deutſchen Werkbundes Dr. W. Miesler-Stettin. Die Vorleſungen über Muſik finden in mehreren von den beſten Marburger und auswärtigen Kräften beſtrittenen muſikaliſchen Abenden ihre praktiſche Ergänzung. Geſellige Veranſtaltungen, Führungen, Ausflüge uſw. ſind reichlich vorgeſehen. Den Abſchluß bildet eine ſieben-tägige, fachkundig geführte Studienfahrt über Eiſenach, Erfurt, Weimar nach Leipzig. Infolge beſonders günſtiger Vorbedingungen ſtellen ſich die Koſten eines Marburger Ferienaufenthaltes verhältnismäßig niedrig.

Mit näheren Auskünften, ausführlichen Vorleſungsverzeichniſſen uſw. dient koſtenlos die Geſchäftsſtelle der Marburger Ferienkurse, Marburg-Lahn, Rotenberg 21.

Sportnachrichten.

heute 2 Uhr nachm. Beginn des Intern. Tennisturnieres.

Heute um 2 Uhr nachmittags beginnt auf den Hakoah-Plätzen das Internationale Tennisturnier unſerer heimſiſchen Sportvereine BSB.—Hakoah. Wie wir bereits geſtern mitgeteilt haben iſt die Beſetzung deſſelben eine glänzende und dürfte ſich das Turnier für unſere Schweiſterſtädte zu einer ſportlichen Sensation geſtalten, umſomehr, als nun auch die Denkmungen des Tſchechoſlowatiſchen Tennisverbandes, der die Herren Benda und Hecht mit ſeiner Vertretung beauftragt hat, eingelaufen ſind. Beide Herren ſind in der Rangliſte der Tſchechoſlowakei in der erſten Klaſſe und dürfte ihre Mitwirkung das Intereſſe an dem Turnier noch ganz bedeutend heben. Der Beginn des Turnieres iſt für 2 Uhr nachm. feſtgeſetzt und müſſen die heimſiſchen Spieler, die als Erſte ins Feuer geſchickt werden, pünktlich zur Stelle ſein, damit die Abwicklung der großen Anzahl von Spielen glatt vor ſich gehen kann. Die Programme mit dem Ausloſungsergebnis liegen bei der Kaſſa auf. Dortſelbſt müſſen die Teilnehmer auch ihre Legitimationen gegen Erſag der Rennelder beſehen. Daß alle Teilnehmer an dem Turnier als Schiedsrichter und Linienrichter in Anſpruch genommen werden, iſt ſelbſtverſtändlich und fordert die Turnierleitung die Spieler auf, einer an ſie ergehenden, diesbezüglichen Aufforderung unverzüglich Folge zu leiſten. Die Preisverteilung findet Montag nach Beendigung des Turnieres auf dem Hakoahplatz ſtatt. Die Sieger in den einzel-

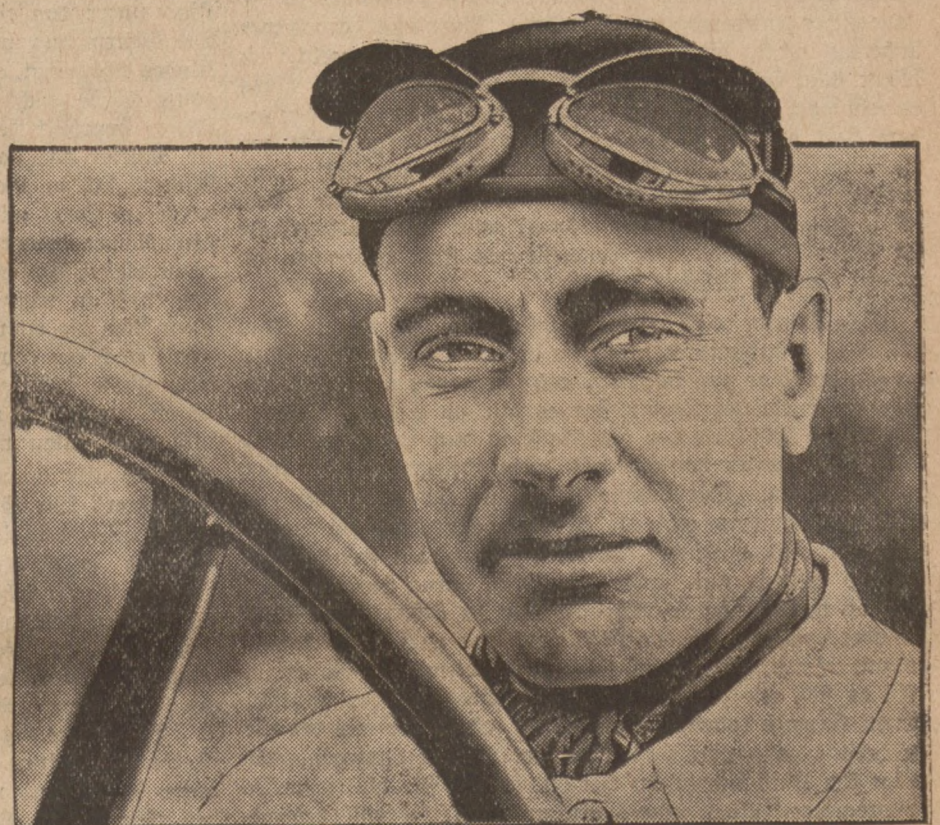
ſtrungung ſchlug. Dagegen verloren Stenpniak gegen Szekes (Ungarn) und Stibbe gegen Gourewiſch (Finnland). Stibbe verlor durch techniſchen t. o. da er durch ſeinen rieſenhaften Gegner aus dem Ring geſchleudert wurde und ver-
leht nicht weiter kämpfen konnte.

- Die anderen Kämpfe gaben folgende Ergebrniſſe:
 - Fliegengewicht: Lungu (Rumänien) ſchlägt Copal (Oeſterreich).
 - Federgewicht: Parafini (Italien) ſchlägt Jochton (Finnland).
 - Leichtgewicht: Bačava (Finnland) ſchlägt Heyert (Oeſterreich).
 - Eblund (Schweden) ſchlägt Reſch (Finnland) t. o.
 - Halbmittelgewicht: Beſſelmann (Deutſchland) ſchlägt Reſch (Finnland) t. o. Deſio (Italien) ſchlägt Balasz (Ungarn).
 - Mittelgewicht: Johanniſon (Norwegen) ſchlägt Runora (Eſtland), Leidmann (Deutſchland) ſchlägt Priem (Oeſterreich) durch techn. t. o.
 - Den zweiten Abend kämpfen:
 - Forlanski — Trombetta (Italien).
 - Sewerniak — Held (Deutſchland).
 - Maſchryzki — Oelm (Norwegen).
 - Wieczorek — Szigetj (Ungarn).
- Auch aus dieſen Kämpfen dürften einzelne der polniſchen Boxer als Sieger hervorgehen. Den ſchwerſten Kampf hat Forlanski, der gegen den Kandidaten auf den Europameiſtertitel Trombetta trifft.

Deutſcher Triumph beim tschechiſchen Königsaal-Rennen.

Der Sieger:

Hans von Stuck auf Austro-Daimler ſiegte in der Rennwagenklaſſe des PragerKönigsaal-Rennens in Rekordzeit Erſter in der Sportwagenklaſſe wurde Carraciola auf Mercedes.



nen Konkurrenz erhalten Erinnerungſplaketten, die Erſten wertvolle Ehrenpreiſe. Sonntag abends findet im Hotel „Präſident“ eine gemüthliche Zuſammenkunft aller Turnierteilnehmer ſtatt. Wir werden über den Verlauf des Turnieres ausführlich berichten.

Fußball zu Pfingſten.

Als einziges Wettſpiel unſerer heimſiſchen Sportvereine trägt die Hakoah am Pfingſtmontag ihr fälliges Meiſterſchaftſpiel gegen den vorjährigen oberschleſiſchen Meiſter „Naprzod“ Lipiny aus. Die Chancen, die Hakoah gegen dieſen Gegner hat, ſind ſehr gering, doch wird ſie mit Eifer und Ambition bemüht ſein, ein möglichſt gutes Ergebnis aus dieſem Treffen herauszuholen.

Der BSB. ſpielt am zweiten Feiertag in Kattowitz gegen den I. F. C., der in ſeiner Spielweiſe, der des BSB. ſehr ähnlich iſt. Es dürfte daher einen gleichwertigen und fairen Kampf geben, wobei der I. F. C. auf eigenem Boden die beſſeren Chancen hat. Es iſt aber nicht ausgeſchloſſen, daß der BSB. ſeine Anhänger mit einem vorteilhaften Ergebnis überräſcht. — Von den A-Klaſſigen Vereinen ſpielt Biala-Lipnik in Roſenberg gegen den ſlowatiſchen Verein K. S. Ruzomberok und dürfte den heimſiſchen Sport würdig vertreten. Der D. F. C. Sturm pauiert und veranſtaltet einen Pfingſtausflug, der Sportklub Bielitz trägt in Oberſchleſien ein Freundschaftſpiel aus.

Die Europameiſterſchaften im Bogen in Budapeſt.

In Budapeſt begannen Mittwoch die Kämpfe um die Europameiſterſchaft im Bogen, die in Anweſenheit des Präſidenten Horthy feierlich eröffnet wurden. In den Kämpfen nehmen gegen 100 Bogner aus 17 europäiſchen Staaten teil. Die Eröffnung wurde durch das Radio übertragen und jeder Vertreter der einzelnen Staaten ſprach ein paar Worte in ſeiner Muttersprache ins Mikrophon.

Der erſte Kampfabend brachte uns bereits einen Erfolg, da der Oberſchleſier Gorny nach ſchönem und erbittertem Kampf ſeinen Gegner Fuhs (Deutſchland) einen erſten Kandidaten auf den Europameiſtertitel geſchlagen hat. Gornys Chancen Europameiſter ſeiner Klaſſe zu werden ſind dadurch bedeutend geſtiegen. Den zweiten Erfolg holte ſich Komarzewski, der den Ungarn Koery ohne beſondere An-

Humor des Tages.

Preisſenkung oder Lohnſenkung? das iſt die Frage, an der unſer ganzes Wirtschaftsleben hängt.



Beide: „Bitte, nach Ihnen!“

Amerikaniſcher Humor.

Frau A: „Sie ſtrahlen ja ordentlich vor Freude, meine Liebe. Haben Sie gute Nachrichten von zuhauſe erhalten?“
— Frau B: „Ausgezeichnet! Mein Mann hat ſieben einen Nervenzusammenbruch erlitten, und wir müſſen deſhalb ein Jahr in Florida leben.“

In einem Tanzlokal vermiſchte ein Gaſt ſeine Brieftaſche mit 600 Dollars. Er ſtieg ſofort auf einen Stuhl und rief mit Stentorſtimme in den Saal: „Gentlemen! Ich habe meine Brieftaſche, die 600 Dollars enthielt, verloren und ſichere dem, der ſie findet, eine Belohnung von 60 Dollars zu.“
— Da ertönt eine Stimme aus der Menge: „Ich biete 75 Dollars.“

Die Frau und ihre Welt.

Kinder, Eltern, Lehrer.

Obgleich das Verhältnis zwischen Schule und Haus auch heute noch viel zu wünschen übrig läßt, obgleich es in den Großstädten noch häufig vorkommt, daß sich Klassenlehrer und Eltern überhaupt persönlich gar nicht kennen, so darf aus der Erfahrung heraus doch auch wieder behauptet werden, daß im allgemeinen die Eltern heute in näherer Verbindung mit der Schule leben als früher. Für die Grundschule trifft diese erfreuliche Feststellung wohl noch besonders zu. Es ist hauptsächlich die Mutter, die heute vielfach den Gang zur Schule macht, um dort ihrer kleinen Kinder Schicksal weiter zu verfolgen und auch etwas von dem neuzeitlichen Schulleben kennen zu lernen. Die Eltern können den Gang zur Schule umso lieber und unbefangener tun, als es auch dem heutigen gewissenhaften Lehrer nur erwünscht sein wird, mit der Familie in steter Fühlung zu bleiben. Die gegenseitigen Aussprachen zwischen Eltern und Lehrern sind fast immer ertragreich. Da kann von beiden Seiten, manches Mißverständnis weggeräumt werden. Es fehlt freilich auch nicht an Fällen, wo es zu ärgerlichen Meinungsverschiedenheiten, ja Zusammenstößen kommt, zu dauerlicher Entfremdung beider Teile. Aber auch da, wo man äußerlich glatt, scheinbar überzeugt auseinandergeht, da bleibt nicht selten im geheimen ein ungeklärter Rest übrig, es lebt noch manchmal die Ueberzeugung weiter, daß der andere Teil nicht recht gesehen und zutreffend geurteilt hat. Meist werden es die Eltern sein, besonders die Mütter, die mit der Meinung von dannen gehen, daß ihr Kind doch falsch eingeschätzt, daß es verkannt wird. Woraus erklärt sich dieser Umstand? Wer beurteilt das Kind treffender, die Eltern oder der Lehrer?

Die Mutter wird natürlich behaupten, daß sie ihr Kind am besten kennt und es spricht ja auch viel dafür. Die Mutter hat ihr Kind von klein auf und fast immer um sich, jedenfalls mehr als der Lehrer, der es nur an einigen Stunden des Tages sieht und der die Klasse ja auch manchmal wechselt. Die Mutter hat also viel mehr Gelegenheit, ihr Kind zu beobachten. Dazu kommt, daß sich ihr gegenüber das Kind ganz anders gibt als in der Schule, wo die Gegenwart der andern Kinder, ferner die immerhin fremde Person des Lehrers, das ganze Schulleben daran hindert, offen aus sich herauszugehen, sich aufrichtig zu geben. Der Mutter aber erschließt sich das Kind ganz und gar, zu ihr kommt es mit seinen großen und kleinen Freuden und Nöten, da gibt es sich, wie es eben denkt und fühlt. Dieser unbefangenen Hingabe kommt die große, die fast immer aus der Liebe heraus gesteigerte Teilnahme der Mutter entgegen. Sie trägt ihr Kind immer im Herzen, sie hat für alle seine Lebensregungen einen empfänglichen Sinn, sie will beobachten und erforschen, sie möchte ein möglichst vollkommenes Bild ihres Kindes erlangen. Die Mutter erkennt ihr Kind auch in seiner gesamten Persönlichkeit, nicht nur wie es lernt, was es kann, sondern auch wie es sonst in seiner ganzen Art ist, sie erlebt und kennt seine Charaktereigentlichkeiten, seine Stärken und Schwächen; aus der Beobachtung,

aus der Familiengeschichte wird ihr mancher kindliche Lebenszug klar.

Der Lehrer sieht der Mutter von vornherein in zweifacher Beziehung nach. Er hat eine ganze Klasse zu betreuen, hat sie nur ein Jahr vor sich, im günstigsten Falle einige Jahre. Da kann ihm wohl mal das eine oder andere, aber nicht jedes Kind so nahe kommen wie der Mutter. Sodann fehlt im aber doch bei aller Menschenliebe das Mutterherz. Er wird nicht mit der ganzen Liebe und tiefen Teilnahme einer Mutter allen Aeußerungen seiner Schüler nachgehen, eben auch darum nicht, weil auch das Kind das herausfühlt und in einer gewissen Entfernung zum Lehrer bleibt. Die heutige Lehrer ist zwar vom Gedanken durchdrungen, daß er nicht nur zu unterrichten, sondern auch zu erziehen hat; er wird sich auch die größte Mühe geben, die ganze kindliche Persönlichkeit kennen zu lernen und zu bilden, aber sein Beruf bringt es doch mit sich, daß er seine Aufmerksamkeit meistens auf den Unterricht verwendet. Er wird daher auch besser als die Eltern imstande sein, die Anlagen und Schulleistungen des Kindes zu beurteilen. Vor allem sieht er das Kind unter den vielen andern; er kann leicht vergleichen. Die Eltern sind vielleicht von den guten Leistungen ihres Kindes überzeugt, aber sie sehen doch nur ihr Kind, nicht die ganze Klasse, nicht die andern noch tüchtigeren Kinder. Der Lehrer beurteilt den Schüler als Gemeinschaftswesen. Auch die Mutter hat dazu zwar Gelegenheit, denn sie sieht das Kind täglich im Verhältnis zu seinen Geschwistern, beobachtet es im Spiel mit seinesgleichen. Aber der Lehrer hat das Kind immer in der Gemeinschaft der andern vor sich, immer unter vielen Mitschülern. Dadurch kann er doch eher zu andern und zu treffenderen Urteilen kommen als die Eltern. Wenn ihm die elterliche Einstellung zum Kinde abgeht, dann damit auch ein gewisser Nachteil, nämlich die Neigung, alles beim Kinde schön zu finden, in ihm ein Wunderkind zu erblicken, der Lehrer wird in der Regel unbefangener und deshalb nicht selten richtiger urteilen.

Wer also kennt das Kind am besten? Die Eltern oder der Lehrer? Wir können nicht den einen Teil allein nennen; beide haben reichlich Gelegenheit, das Kind zu beobachten und aus der Erfahrung zum rechten Urteil zu gelangen. Wenn beide Erzieher nicht immer übereinstimmen, liegt es zum großen Teil an der verschiedenen Einstellung und besonders daran, daß die Eltern ihr Kind mehr als Einzelwesen, daheim im Hause kennen lernen, der Lehrer es dagegen mehr als Glied einer größeren Gemeinschaft sieht.

Wenn eine verschiedene Beurteilung so leicht möglich ist, ist die gegenseitige Aussprache umso nötiger. Wenn sie in guter Absicht und mit der nötigen Ruhe geführt wird, werden Eltern und Lehrer dadurch neue Einblicke gewinnen. Irrtümer werden aufgeklärt und beseitigt werden. Es ist nicht nur für das Kind, sondern auch für Eltern und Lehrer am besten, wenn Einigkeit zwischen beiden Erziehern herrscht und nicht das quälende Gefühl im Herzen zurückbleibt, daß das Kind falsch oder etwa gar bewußt ungerecht beurteilt und behandelt wird.

Ein platonischer Harem.

Mit 19 Jahren Ehegatte, Vater, Sultan und Beherrscher von viereinhalb Millionen Menschen zu sein, ist keine Kleinigkeit. Seine Majestät, der Sultan von Marokko, Sidi Mohammed Ben Moulay Jussuf Ben Moulay El Hassan, hat es soweit gebracht. Mit 16 Jahren heiratete er seine Wichte, die ein Jahr jünger war als er. Jetzt ist er 19, sie 18 und bereits ist ein Nachfolger in Gestalt eines anderthalb Jahre alten Sprößlings vorhanden. Der Sultan spricht leidlich französisch, lebt aber im Uebrigen in seinen Privatgemächern wie ein Araber. Mit einer Ausnahme: und diese geht den Harem an. In der Wirklichkeit ist diese orienentalische Einrichtung zwar der modernen Zeit gewichen, in Marokko aber gilt es noch als Ehrenpflicht des Fürsten, sich einen Harem zu halten. Diese Ehrenpflicht kann unter Umständen sehr unangenehm sein, besonders wenn man, wie der Sultan von Marokko, sich innerlich von diesem Brauche gelöst hat. Er erlaubt sich nämlich nur eine legitime Frau, obwohl ihm nach arabischer Sitte deren vier zulässig sind. Daneben muß er jedoch wohl oder übel eine gewaltige Anzahl von Haremsdamen ernähren, die noch aus den Zeiten seines Vaters und Großvaters, besonderer Liebhaber dieser Einrichtung, übriggeblieben sind. Es sind ihrer in den vier Schlössern Rabat, Fez, Meknes und Marrakesch nicht weniger als tausend, davon allein dreihundert in Rabat! Von diesen Frauen haben allerdings fast alle schon die Blüte ihrer Jahre hinter sich — vielleicht stammt daher die Gleichgültigkeit des Fürsten? — denn es sind unter der Regierung des jetzigen Herrschers keine neuen Schönheiten dazugekommen. Im Gegenteil, man hat sogar mit der alten Sitte gebrochen, daß sie nur dann das Serail verlassen dürfen, wenn sie sich mit einem Araber von hohem Rang vermählen; viele von ihnen heirateten gewöhnliche Handwerker oder Geschäftsleute. Auf diese Art hofft sich der Sultan wohl die unangenehme Erbschaft schneller vom Hals zu schaffen. Nur eine der Haremstraditionen hat der Sultan beibehalten, die Sitte „des farbigen Tuches“. Jede der Favoritinnen des Harems hat nämlich eine besondere Farbe, rot, blau oder violett usw. Wünscht nun der Herrscher die Gegenwart einer von ihnen,

so läßt er ein seidenes Tuch zu Boden fallen, das die Farbe der Befohlenen trägt. Das Leben der Serailbewohnerinnen soll unter dem Vater des Sultans nicht immer so kuppig gewesen sein, wie man es in den Märchen von 1001 Nacht liest; aus einem Grunde, den man vielleicht nicht vermutet: sie mußten nämlich öfters Hunger leiden! Der Fürst hatte wohl Gefühl für Tradition und weibliche Reize, wohl aber nicht genügend Mittel, die tausendfältige Schönheit entsprechend zu unterhalten; er war vielleicht auch knauserig. Sein Nachfolger hat diesen Mißstand beseitigt und eine menschenwürdigeren Ernähierung der Ausgehungen angeordnet. Allerdings kostet ihn der verbesserte Unterhalt dieses „platonischen“ Harems die hübsche Summe von 8.000.000 Francs im Jahr. Ehrenhalber!

Es geht auch ohne Scheidung.

Eine Dame aus Reims hat ihren Geschlechtsgegninnen soeben bewiesen, daß man mit einem unliebenswürdigen Gatten sehr wohl fertig werden kann, auch ohne zum Revolver zu greifen oder seine Zuflucht zum Scheidungsrichter zu nehmen. Frau und Mann lebten zusammen wie Hund und Kaze. Von morgens bis abends wechselten die beiden unfreundliche Worte. Aber die Frau ertrug alles, bis sich eines Tages der Mann soweit vergaß, ihre Frauenehre anzutasten, indem er sie eines unmoralischen Lebenswandels bezichtigte. Das ging denn doch zu weit. Sie beschloß jetzt endlich zu handeln, aber weit entfernt, den Scheidungsrichter zu bemühen, verklagte sie den Gatten einfach wegen böswilliger Verleumdung. Aber so einfach war die Sache nicht, denn nach französischem Recht darf eine Frau ohne Genehmigung des Gatten nicht klagen. Die Dame wandte sich denn auch an ihren Gatten mit der Bitte, ihr die Erlaubnis zu geben, gegen ihn die Klage wegen Verleumdung anzustrengen, was dieser selbstverständlich verweigerte. Aber dadurch nicht entmutigt, stellte die abgewiesene Frau bei dem Gericht in Reims den Antrag, ihr die Klageerlaubnis zu erteilen, denn das Gericht kann in den Fällen, wo der Gatte aus „Uebelwollen oder Böswilligkeit“ die Klageerlaubnis verweigert, diese von sich aus erteilen. Der wütende Ehegatte

legte gegen diese Entscheidung des Gerichts Berufung bei dem Pariser Appellationsgericht ein, das aber dem Gericht in Reims Recht gab, so daß die Frau jetzt die Klage einreichen durfte. Damit ist ein bemerkenswerter Präzedenzfall geschaffen, aus dem die französischen Ehefrauen, sofern sie ihre Neigung für „Leidenschaftsverbrechen“ unterdrücken können, großen Vorteil ziehen können.

Die rauchende Frau — eine Geißel Amerikas.

Es ist noch garnicht solange her, daß in New York, eine rauchende Frau eine Ausnahme bildete, die überall recht unliebsames Aufsehen erregte. Heute ist aus der Ausnahme die Regel geworden, und man darf hinzufügen, daß die Frauen dem Rauchkaster nirgends so unmäßig fröhnen, wie in der Hudsonmetropole. In einem Klub von Schriftstellern und Künstlern galt es als eiserne Regel, daß in den Klubräumen weder Männer noch Frauen rauchen durften, und wenn sich in einem Restaurant eine Frau einfallen ließ, eine Zigarette anzuzünden, so durfte sie sicher sein, daß unverzüglich der Geschäftsführer auf der Bildfläche erschien, um sie höflich und energisch aufzufordern, die Zigarette auszulöschen. Im Staat Massachusetts drohte man sogar mit der Aufrechterhaltung des alten „Blue Law“, wonach jede Frau, die in der Öffentlichkeit rauchend betroffen wurde, die polizeiliche Festnahme zu gewärtigen hatte. Mit der ungehemmten Freiheit der Nachkriegszeit ist man aber heute soweit gekommen, daß man einen Wadfish, der nicht die Zigarette im Munde hat, wie ein wahres Wunder anstaunt. Die jungen Mädchen rauchen ebenso wie die älteren verheirateten Frauen vom frühen Morgen bis zur sinkenden Nacht und lassen den Stimmfengel nicht ausgehen. Hat man sich doch an vielen Frauenhochschulen bereits genötigt gesehen, besondere Rauchzimmer einzurichten, und selbst die Speisewagen der Eisenbahnzüge, die am längsten am Rauchverbot festhielten, können dieses nicht aufrechterhalten. Die Verwaltung hat sich vielmehr genötigt gesehen, das Rauchen während bestimmter Stunden zu gestatten. Wenn immer wieder geklagt wird, daß die „Frauen nicht wie Gentlemen rauchen“, d. h. daß sie nicht die geringste Rücksicht auf andere nehmen, so hat das seinen guten Grund. In jener Zeit, als die Frauen in Amerika noch nicht daran dachten zu rauchen, hätte ein Herr nie gewagt, vor Beendigung der Mahlzeit seine Zigarette im Brand zu setzen. Heute streut sein weiblicher Anhang sorglos Aschenreste und Zigarettenstummel auf den Fußboden und raucht unauffällig, von der Suppe angefangen bis zum Eis, während der Herr der alten Gewohnheit, während des Essens nicht zu rauchen, auch heute noch treu geblieben ist. Bei Ballschicklichkeiten bringen die Frauen heute nur zu oft die Gastgeber zur Verzweiflung, denn die Raucherinnen streuen Asche und Zigarettenreste auf Parkett und Teppiche, was sich der Mann nie erlauben hätte, bevor ihm die Frau mit dem schlechten Beispiel vordrang. Sie haben auch bei den Frisuren durchgesetzt, daß diese ihnen während des Ordulierens das Rauchen gestatten. Ja, selbst in ihren Badezimmern haben sie überall Aschenbecher aufgestellt, um dem Rauchkaster fröhnen zu können, während sie im parfümierten Wasser ihr Bad nehmen. So rühmen sie sich der Zahl der Zigaretten, die sie an einem Tage in Asche verwandeln. Nebenbei gesagt, sind die dünnen Zigarettenetuis aus Gold oder Silber längst nicht mehr Mode. Sie werden heute durch die Pappschachteln ersetzt, die man bequemer transportieren kann und nach Gebrauch kurzerhand wegwirft.

Schreibwut im Flugzeug.

Für fliegende Amerikanerinnen hat die Landschaft keinen Reiz.

Amerikanerinnen haben im Flugzeug nicht das geringste Interesse für die Landschaft. Der Direktor einer Fluglinie, die den Dienst zwischen New York und Boston versieht, führt darüber aus langer Erfahrung lebhaftes Klage. Nach seinen Erklärungen wurden während seiner sechsmonatigen Dienstzeit von dem an Bord befindlichen Schreibmaterial 6.000 Blatt Briefpapier und 9.000 Postkarten verbraucht, während weitere 1.500 Blatt Briefpapier von den weiblichen Fahrgästen zur „Erinnerung“ mit nach Hause genommen wurden. „Frauen“, sagt der Direktor, „schreiben an Bord des Flugzeuges ungleich mehr Briefe als alle anderen Fahrgäste. Ich habe mit eigenen Augen gesehen, daß Frauen, die zum erstenmal flogen, ihre Augen auch nicht einen Augenblick vom Schreibpult erhoben und der Szenerie, die ja das Reizvollste einer Flugreise bildet, nicht die geringste Aufmerksamkeit schenkten. In dieser Beziehung wurde im vorigen Monat ein bemerkenswerter Rekord aufgestellt, als dem Steward 50 Briefe übergeben wurden, um am Bestimmungsort der Post ausgeliefert zu werden.“

Schlanke Geschäftsdamen gefragt.

In unserer Zeit, da der Raum so knapp geworden ist, sind corpulente Damen hinter Ladentischen fehl am Ort, weil sie viel zu viel Platz einnehmen. Man hat auch festgestellt, daß diese in den heißen Monaten des Jahres ungleich weniger flink sind als ihre Kolleginnen, die ein geringeres Gewicht haben. Dieses harte Urteil findet sich in einer Denkschrift von „Sachverständigen“ für die Prüfung der beruflichen Leistungsfähigkeit“ an eine Tagung in Chicago. Die eine Klasse für sich bildenden robusten Damen von gedrungener Körperbau werden als „annehmbar“ bezeichnet, während überschlanke Mädchen die Fensur erhielten, daß sie nicht nur hinter dem Verkaufstisch bessere Figur machen, sondern auch in den Fahrstühlen, die in jedem amerikanischen Geschäftshaus vorhanden sind, leichter unterzubringen sind. Eine Ausnahme von der Regel wird nur für die Branche der Schönheitsmittel gemacht, in der alle Mäßeinheiten verwendbar sind, vorausgesetzt, daß die Damen einen Teint ohne Fehle und Tadel haben.

Volkswirtschaft

Abschluß der polnisch-lettisch-estnischen Eisenbahnkonferenz.

In Wilno wurde die polnisch-lettisch-estnische Eisenbahnkonferenz abgeschlossen. Gegenstand der Beratungen war die Bearbeitung eines direkten Warentarifs zwischen Polen, Lettland und Estland. Es wurden entsprechende Vorschriften festgesetzt und Tarifbeschlüsse gefaßt. Gegenwärtig sind noch die Arbeiten bei der Tarif-Momentlatur zu beenden, was im Verkehrsministerium geschehen soll.

Die Wilnoer Konferenz ist von großer wirtschaftlicher Bedeutung, besonders für Export- und Importfirmen. Bisher konnte man nämlich bei einem Export nach Lettland oder Estland nur die Frachtkosten auf polnischen Gebiet berechnen. Daselbe war beim Import der Fall. Nun wurde ein allgemeiner direkter Tarif für alle drei Staaten geschaffen, so daß jede Firma sofort die gesamten Frachtkosten durch Polen, Estland und Lettland wird berechnen können.

Ähnliche Konferenzen zur Einführung direkter Warentarife sollen auch mit Rumänien und der Tschechoslowakei stattfinden.

Zollrückerstattung für die Farbenindustrie.

Die Vertreter der Farbenindustrie haben bekanntlich den Regierungsstellen den Antrag auf Zollrückerstattung beim Export ihrer Erzeugnisse unterbreitet. Letztes hat das Ministerium für Industrie und Handel ergänzende Daten in dieser Frage angefordert. Nachdem es diese erhalten hatte, trat es an die endgültige Prüfung derselben heran und nahm den Wünschen der Farbenindustrie gegenüber einen wohlwollenden Standpunkt ein. Was die Verzollung der aus dem Auslande eingeführten gefärbten Lumpen anbelangt, so sprach sich das Ministerium im Sinne der Wünsche der Farbenindustrie aus. Die Frage wird jetzt im Finanzministerium besprochen.

Zollrückerstattung für Baumwollgarne

Im Hinblick darauf, daß die Verordnung über die Zollrückerstattung für Baumwollgarne bei der Ausfuhr von baumwollenen Fertigfabrikaten bisher noch immer nicht unterzeichnet worden ist, hat der Verband der Textilindustrie in Polen sowohl an den Ministerpräsidenten Slawek als auch an den Minister Matuszewski Depeschen abgefaßt, in denen darauf hingewiesen wird, daß durch die Nichtunterzeichnung der genannten Verordnung die Ausfuhr von Lederwaren gehemmt werde.

Estland beklagt sich über deutschen Schmuggelsprit.

Der estnische Innenminister brachte kürzlich sein Bedauern über die ungeheuren Alkoholmengen, die aus Deutschland ins Land eingeschmuggelt würden, zum Ausdruck. Es sollen außerordentliche Gesetze zur Bekämpfung geschaffen werden. Unter Anderen sollen schnelllaufende Motorboote verboten werden.

Der Diskontsatz der Bank Polski.

Da die Emissionsbanken im Westen den Diskontsatz ermäßigt haben, wird auch die Herabsetzung des Diskontsatzes der Bank Polski von 7 auf 6,5 Prozent projektiert. Die nächste Sitzung des Rates der Bank Polski findet am 12. Juni statt. Am 11. Juni hält die Kreditkommission des Rates eine Sitzung ab, in der die Herabsetzung des Diskontsatzes besprochen werden wird. Die Entscheidung wird dann dem Rate in seiner Vollsitzung unterbreitet werden.

Polens Auslandskredite.

Im ersten Quartal 1930 haben die polnischen Banken im Auslande Kredite von insgesamt 638,2 Millionen Zloty in Anspruch genommen. Das Hauptkontingent dieser Kredite ist in Höhe von 159,4 Millionen Zloty aus englischen Kapitalquellen geschöpft worden. Das englische Kapital finanziert hauptsächlich die polnische Zucker- sowie die Textilindustrie. In zweiter Stelle steht Deutschland mit 128,7 Mill. Zloty. Abgesehen von der Montanindustrie interessiert sich das deutsche Weiskapital neuerdings auch stark für die polnische Textilindustrie. Auf Frankreich entfallen 91,1 Millionen Zloty und auf Oesterreich, welches namentlich in der Erdöl- und Metallindustrie engagiert ist, kommen rund 64 Millionen Zloty. Die Vereinigten Staaten haben trotz der Anleihebestrebungen Deweys Polen Kredite nur in Höhe von 40,4 Millionen Zloty bereitgestellt. Mit fast derselben Quote, nämlich mit 38,5 Millionen Zloty partizipiert Danzig. Die Kreditquellen der übrigen Staaten sind von den polnischen Banken nicht mehr in so nennenswertem Umfange in Anspruch genommen worden.

Ueberdies macht sich in letzter Zeit an der Warschauer Börse eine stärkere Nachfrage nach polnischen Bank- und Industriewerten durch deutsche und tschechoslowakische Banken geltend, die vermutlich zu einer Aufwärtsbewegung der Aktienbörse führen wird. Bevorzugt sind unter Bankpapieren die „Bank Polski“ und „Bank Handlowy“, von Industrieaktien stehen Metall- und Zuckerwerte prosperierenden Unternehmungen im Vordergrund des Interesses. Im Zusammenhang mit dem steigenden Börseninteresse des Auslandskapitals rechnet man mit einer wahrscheinlichen Rückwanderung des polnischen Kapitals, welches aus der einheimischen Wirtschaft nach dem Auslande abgeflossen war. Diese Vermutung scheint insbesondere dadurch begründet, daß sich die Bank Polski der Diskontsenkung der meisten ausländischen Notenbanken noch nicht angeschlossen hat, wodurch die Kapitalanlage in Polen sich als rentabel erweist.

Anleiheverhandlungen

Pressemeldungen zufolge, trifft in den ersten Tagen des Juni der Vertreter einer der größten Finanzorganisationen der Welt, der „Guaranty Trust Company New York“, Herr Ralph Dawson, in Warschau ein. Sein Aufenthalt in Polen stehe mit Anleiheverhandlungen im Zusammenhang.

Die „Guaranty Trust Company New York“ ist nach der „Chase National City Bank“ die größte in den Vereinigten Staaten und in der ganzen Welt. Ihre letzte Bilanz schloß mit 1749 Millionen Dollar ab bei einem Anlagekapital von 90 Millionen Dollar. Ihr Reservekapital beträgt 205 Millionen Dollar. Die Einlagen in dieser Institution erreichten die Höhe von 1133 Millionen Dollar, wovon sie 953 Millionen Dollar an Krediten erteilte. Die Reserven betragen 309 Millionen Dollar, ein selbst für amerikanische Verhältnisse hoher Geldvorrat. In der Verwaltung der Bank sitzen Finanzgrößen wie Ch. S. Allen, W. A. Harriman, Th. W. Lamont, G. C. Roosevelt, E. W. Stebson, Cornelius Vanderbilt, Whitney u. a.

In den nächsten Tagen treffen in Lodz Vertreter der großen amerikanischen Firma „Forgan Foundation Corporation“ ein, um die Möglichkeit einer Investierung amerikanischen Kapitals im Lodzer Kanalbau nachzuprüfen. Die Firma interessiert sich auch für die Wasserleitungs- und Kanalisationsarbeiten in anderen polnischen Städten.

Litauens Handelsflottenpläne.

Zwecks Förderung der Ausfuhr beabsichtigt die Regierung Litauens den Ankauf zweier mit Kühlanlagen versehenen Schiffe. Auch für seemannisches Personal soll gesorgt werden. Aus Rowno wird berichtet, daß 10 litauische Seeleute kürzlich in Finnland nach Besuch dortiger Navigationschulen das Schifferpatent erworben haben.

Radio.

Samstag, 7. Juni.

Kattowiz. Welle 408.7: 16.55 Kinderbriefkasten. 17.30 Jugendstunde. 18.00 Gottesdienst. 19.00 Literatur. 19.30 Pflaurei. 20.00 U. d. Theater Polonaise. Feierliche Eröffnung der Montiuszto-Feier. 22.00 Feuilleton. 22.25 Konzert. 23.00 Leichte Musik.

Krakau. Welle 312.8: 16.40 Schallplatten. 17.05 Auslands-Literatur. 17.30 Jugendstunde. 18.00 Gottesdienst. 19.10 Auslandspolitik. 20.00 Feierliche Ansprache a. d. Kadettenkorps Nr. 1. 22.00 Warschau. 23.00 Tanzmusik.

Warschau. Welle 1412: 16.20 Schallplatten. 17.30 Krakau. 18.00 Gottesdienst. 19.00 Verschiedenes. 20.00 Feierliche Ansprache a. d. Kadettenkorps in Lemberg. 20.30 Heiterer Abend. 22.00 Feuilleton.

Berlin. Welle 418: 10.30 Begrüßung durch die Albertus-Universität, Königsberg. 11.15 Kammermusik-Veranstaltung. 14.00 Etwas zum Nachdenklichen (Schallplattenkonzert). 15.20 Jugendstunde. 15.45 Künstlerwitz und Humor. 16.05 Sportliche Improvisationen. 16.30 Die verwandelte Rabe. 17.30 Selbstverständliches in der deutschen Sprache. 18.00 Unterhaltungsmusik. 19.00 Das tausendjährige Island. 19.30 Gefänge. 20.00 Wiener in Berlin. Lieberspiel. 21.00 Heiterer Abend. Danach bis 0.30 Tanzmusik. Wien. Welle 516: 12.00 Mittagskonzert. 13.30 Nachmittagskonzert. 17.30 Vom verheiratheten Prinzessin. 18.00 Süssi Wallner. Aus eigenen Werken. 18.30 Gefänge- und Klavierkonzerte. 20.00 Festspielhaus Salzburg: Festabend. Umschl.: Orchester U. Pauser.

Sonntag, 8. Juni.

Kattowiz. Welle 408.7: 9.00 Gottesdienst. 11.30 Enthüllung des Montiuszodenkmals. Chorgefänge. 6.20 Mitw. 12.30 Populäres Konzert vor dem Montiuszto-Denkmal. 13.00 Populäres Konzert aus dem polnischen Theater. 20.00 Uebertragung aus dem polnischen Theater: „Der Pfleger“ und „Verbun Nobile“, Oper von Montiuszto.

Krakau. Welle 313: 10.00 Kongreßöffnung in Slowaki-Theater. 23.00—24.00 Tanzmusik. 24.00 Fanfare vom Turm der Marienkirche.

Warschau. Welle 1411: 10.15 Uebertragung von Posen. 17.30 Konzert des Polizeiorchesters.

Breslau. Welle 325: 8.45 Glockengeläute der Christuskirche. 9.00 Morgenkonzert. 11.00 Katholische Morgenfeier. 16.05 Bandonionkonzert. 16.45 Treppenwiese der Bistumsgeschichte. 17.15 Aus dem Stadion Beuthen: Türkische Nationalmannschaft gegen Beuthen 09. 18.15 Kinderstube. 18.40 Volkslieder zur Laute. 20.00 „Tosca“.

Wien. Welle 517: 10.15 Glockenspiel der Margaretenkirche aus Brendorf. 10.30 Orgelkonzert. 11.05 Konzert. 13.15 Mittagskonzert. 16.00 Nachmittagskonzert. 18.30 Kammermusik. 19.30 Arien und Lieder.

Montag, 9. Juni.

Kattowiz. Welle 408.7: 10.10 Uebertragung von Posen. 16.00 Uebertragung von Wilna. 16.20 Populäres Konzert. 20.15 Konzert aus dem polnischen Theater, Werke von Montiuszto. 23.00 Konzert für unsere Freunde im Auslande, Werke von Montiuszto.

Krakau. Welle 313: 11.58 Fanfare vom Turm der Marienkirche, Zeitzeichen, Wetterdienst. 12.10 Schallplattenkonzert. 19.15 Historisches Konzert aus dem Saal des alten Theaters.

Warschau. Welle 1411: 17.30 Leichte Musik. 20.30 Opernsendung. 22.30 Wetter-, Polizei- und Sportdienst.

Breslau. Welle 325: 9.00 Morgenkonzert. 11.00 Evangelische Morgenfeier. 12.00 Mittagskonzert. 16.00 Musikfunk für Kinder. 16.30 Spezialitäten (Schallplatten). 18.00 Uebertragung von der Berliner Gruppe. 20.30 Unterhaltungskonzert der Funkkapelle.

Wien. Welle 517: Chorvorträge der Wiener Sängerknaben. 11.05 Volkstimliches Konzert. 15.40 Nachmittagskonzert. 17.40 Wiegenlieder verschiedener Nationen. 20.15 „Der Fiedler“, Operette in drei Akten von Charles Weinberger.

Professor Raninis

Erfindung

Roman von Elisabeth Ney.
Copyright by Martin Feuchtwanger, Halle (Saale).

8. Fortsetzung.

Trotzdem war Celimene der glühende, haßerfüllte Blick nicht entgangen, und ein unbeschreibliches Grauen kroch ihr durch alle Glieder.

Was war das? Hatte sie recht gesehen? Unmöglich, das Pulver schien ihr Halluzinationen vorzugaukeln. Warum sollte Raoul del Conterez seinen Wohltäter so furchtbar ansehen?

Wieder sah sie forschend auf den Häßlichen. Er stand still, mit bescheidenem, gesenktem Blick, und schien sie gar nicht zu bemerken. Sie hatte sich also doch geirrt.

Mit einem tiefen Seufzer beugte sich Celimene noch einmal, Abschied nehmend, über Ranini, und drückte einen leichten Kuß auf sein bleiches Gesicht.

„Lebe wohl, du liebster Mann“, hauchte sie dabei leise. „Lebe wohl, und verzeih deiner kleinen Celimene. Das habe ich nicht gewollt, nie gewollt. Ich will als ewige Sühne tragen, daß ich nun nie mehr einem anderen Manne angehören werde. Lebe wohl, du Lieber, stiller Mann!“

Noch einmal kniete sie nieder, und legte ihre schöne Stirn auf Raninis kalte Totenhande; dann erhob sie sich, und ging still aus dem Zimmer, ohne auf Conterez zu achten.

Heute abend sollte und mußte sie wieder tanzen, umjubelt und umjauchzt vom tosenden Beifall.

Erschrocken dachte sie daran, als sie sich in die Polster ihres Autos gleiten ließ.

Tanzen, während der Schmerz um den Verlust Raninis in ihr wühlte — entsetzlich!

Wöglichlich fühlte sie im Abschiedsbriefe Raninis, den sie noch immer fest in ihrer Hand hielt, einen kleinen, festen Gegenstand, und als sie erstaunt das Kuvert öffnete, rollte ihr eine kleine Schachtel mit weißen Pulvern in den Schoß.

Woher war sie?

Hatte Raoul del Conterez sie ihr fürsorglich zugeschoben, ohne daß sie es in der Erregung bemerkt hatte? Arglos nahm sie sich vor, wieder eins davon zu nehmen, wenn der Schmerz abermals wild über sie hereinbrechen würde.

Sie mußte ja heute abend tanzen, tanzen!

„Sind Sie Raoul del Conterez, Raninis Gehilfe?“ fragte einer der Herren, die soeben an der Wohnung des Professors Ranini geklingelt hatten, den öffnenden Nothaarigen.

„Der bin ich“, entgegnete Conterez höflich. „Aber was wünschen Sie, Senjors?“

„Wir sind von der Kriminalpolizei, mein Name ist Franzisco Roca. Da Ranini keines natürlichen Todes gestorben ist, müssen wir uns mit dem Falle näher beschäftigen.“

„Professor Ranini starb an einem Serum, das er an sich selbst ausprobieren wollte!“ antwortete Conterez etwas barsch und doch mit leicht zitternder Stimme, und sein Gesicht bekam ein noch fahleres Aussehen.

„Wir wissen es“, entgegnete der Kommissar höflich. „Der Fall liegt ja vollkommen klar, Senjor, und doch ist

es unsere Pflicht, den Toten und die Unfallstelle genau zu besichtigen!“

Schweigend führte Conterez die Herren ins Totenzimmer. Noch einmal wurde der ganze tragische Fall genau unterfucht, und zuletzt trat der Kommissar an Raninis Schreibtisch.

„Hat der Tote ein Testament hinterlassen, Senjor Conterez? Wissen Sie darüber etwas?“

Raoul del Conterez deutete auf ein großes weißes, verriegeltes Kuvert.

„Vielleicht finden Sie Näheres darin verzeichnet, Senjor“, sagte er fast schüchtern, „ich selbst fühlte mich nicht dazu ermächtigt, es zu öffnen.“

„Noch vor meinem Begräbnis zu öffnen“, las Kommissar Roca, und er erbrach das Kuvert.

„Haben Sie den Toten so gelassen, wie Sie ihn fanden haben Sie nichts an seiner Kleidung geändert?“ fragte er dann, nachdem er gelesen hatte, streng.

Conterez schüttelte verneinend den Kopf.

Ruhig schob der Kommissar das Dokument wieder in den Umschlag zurück, und sagte:

„Die Eröffnung des Testaments, das dieses Kuvert enthielt, erfolgt erst nach der Bestattung des Verstorbenen. Sie haben einen großen Wohltäter in ihm verloren, Senjor Conterez, und er scheint Sie sehr geliebt zu haben?“

Der Gehilfe nickte stumm und anscheinend sehr ergriffen.

Rur; darauf entfernten sich die Herren. Höhnisch lachend, schloß Raoul del Conterez hinter ihnen die Tür.

Fortsetzung folgt.

Pension „Hanslik“

Biała-Lipnik Nr. 688

Samstag, den 7. Juni
findet ein

grosses Pfingstfeuer
verbunden mit

Schweinschlachten
statt, wozu das P. T. Publikum höflichst
eingeladen wird.

Reichhaltige Küche. Musik besorgt
die beliebte Lipniker Hauskapelle.

Elektrische Beleuchtung —

Autobus-Verkehr.

Anfang 6 Uhr abends.

Bei jeder Witterung.

802

Die Verwaltung.

Występnat się nastawiać

POT; NIEMIŁA WONA
z RAK NÓGI PACH
USUWA ZNANY, NIEZASTĄPIONY
OD 2 WIEKU

TAKŻE
ZAPOBIEGA
ODPARZANIU SIĘ

SUDOCRYN
W PODOBNYM
BIZNESIE!

FABRYKA CHEM.-FARMACEUTYCZNA „AP. KOWALSKI“ WARSZAWA

Makulatur-Papier

ist abzugeben in der Druckerei
„ROTOGRAF“

Bielsko, ul. Piłsudskiego 13.
Telefon 1029.

Spottbillig



Detailpreise

754

Volksschuhe

mit angenähter Sohle und Absatz Nr. 35 bis 41 **zł. 4.60**

Sportschuhe

mit vulkanisierter schwarzer Sohle und Gummibesatz

Nr. 35 bis 41 **zł. 6.—**

Verlangen Sie überall nur Marke
„PEPEGE“ mit Hufeisen!



Ogłoszenie!

W dniu 11. czerwca 1930 r. odbędzie się w Urzędzie Celnym w Bielsku na dworcu towarowym publiczna licytacja przedmiotów niepodjętych przez strony w przepisany terminie.

Szczegóły w Urzędzie Celnym na tablicy urzędowej, względnie na obwieszczeniach w Magistracie Miasta Bielska, i Miasta Białej oraz Izbie Przemysłowej i Handlowej w Bielsku.

798 Urząd Celny I. Kl. w Bielsku.

GRAUES HAAR

MACHT ALT UND HÄSSLICH - HÜTE DICH
DAVOR, DENN NUR JUGEND ZIERT



„Orientine“

GIBT DEM HAAR LANGSAM UND UNAUFFALLIG
FÜR DIE UMGEBUNG SEINE NATÜRLICHE FARBE
WIEDER, LEICHT ANWENDBAR, FLECKT NICHT,
UND IST ABSOLUT UNSCHÄDLICH, PREIS **zł. 7.50**

ÜBERALL ERHÄLTLICH

ODER PARF d'ORIENT
WARSZAWA NOWY ŚWIAT 39

Internationale

Ausstellung

für **Verkehrswesen**
und **Touristik**

POZNAŃ,

6. Juli — 10. August 1930

umfasst: Normal- und schmalspurige Eisenbahnen, Eisenbahn-Materialien- u. Einrichtungen, Strassenbahnen, Flugwesen, Schiffahrt und Hafengebäuden, Strassen u. Brücken, Elektrotechnik, Telephon und Radio, Transporteinrichtungen (Hebezeuge, Krane, Tragmaschinen), Werkstatteinrichtungen, Autobusse, Kraftfahrzeuge aller Art, Traktoren, Auto-Karosserien- und Zubehör, Touristik, Sport, Kartographie, Reiseutensilien u. s. w.

Vertretung in Katowice:

Slowackiego 24, Schlesische Gesellschaft für Ausstellungen und Wirtschaftspropaganda. 729

Zahn-Techniker

(Assistent)

erstklassige Kraft, tüchtig in operativer und technischer Behandlung mit ungefähr acht-jähriger Praxis wird per sofort gesucht. Schriftliche Offerten mit Photographie und Zeugnisabschriften sind zu richten an:
Dentist A. Potempa
Siemianowice Górny Śląsk, ul. Bytomska 6.
800

INSERATE

in dieser ZEITUNG
haben den besten

ERFOLG

Die bequemste Art der Bezahlung

ist der Ueberweisungs-
Verkehr der P. K. O.,

welcher auf der unmittelbaren Ueberschreibung des Betrages aus dem Check-Konto eines Klienten der P. K. O. auf Rechnung des Check-Kontos des anderen Klienten besteht.

Durch Vermeidung an Barauszahlungen spart man an Zeit und Kosten. Die P. K. O. berechnet bei den Ueberweisungen keine Manipulationsgebühr.

Bedient Euch bei Zahlungen der Ueberweisungsschecks der P. K. O.

Umsonst

erteile ich jeder Dame einen guten Rat bei

Weissfluss

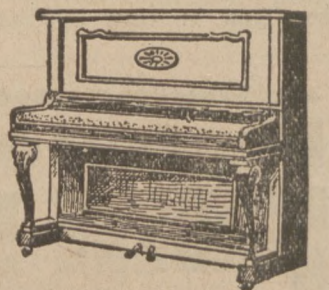
Jede Dame wird erstaunt und mir dankbar sein. Frau A. Gebauer, Stettin 6. P. Friedrich-Ebertstrasse 105, Deutschl. (Porto beifügen) 775

Bist Du krank?

Ist es der Magen, die Lunge, die Nieren, die Leber, die Blase? Leidest Du an Bleichsucht? Bist Du zuckerkrank? Hast Du Artherienverkalkung, Rheumatismus, Gicht, weissen Fluss, Hemoroiden, chronische Verstopfung, Disenterie, Wassersucht, Frösteln, Astma, Skrofeln, Unterbrechung der Menstruation, Tripper, Grippe? Alles gleich: verlangt sofort die Zusendung der Broschüre „Ziela Lecznice“ (Heilkräuter), Tausende wie vom Wunder gerettet: Adr. Apotheke in Liszki bei Krakau. 751

Verlangen Sie Offerte

von der
grössten Pianofabrik in Polen



B. Sommerfeld

Bydgoszcz

Filiale:
Katowice, ulica Kościuszki 16, Telefon 28-98

Egon Petri, Professor des Berliner Konservatoriums urteilt über mein Fabrikat wie folgt:

Lemberg, 10. XII. 1928.

Hierdurch bestätige ich gern, dass das mir freundlichst bereitgestellte Piano der Firma Sommerfeld aus Bromberg ein ausgezeichnetes Instrument ist. Die Mechanik ist leicht, präzise und zuverlässig der Ton voll, weich und sympathisch.

Ich beglückwünsche die Firma zu diesem Erfolge.

Bestens dankend
(—) Egon Petri



MANDOLINEN, GITARREN,
ZITHERN und LAUTEN.

Zubehörteile wie:
Stege, Kolophonium, Wirbel, Saiten u. a.

SCHULEN und NOTEN
für sämtliche Musik-Instrumente

empfiehlt

ST. PEŁCZYNSKI POZNAŃ
UL. 27 GRUDNIA 1.



Komm, heiliger Geist, du Schaffender,
Und alle Seelen suche heim;
Mit Gnadenfülle segne sie,
Die Brust, die du geschaffen hast.

Das Fest des Geistes.

Von Professor Dr. Reinhold Strecker,
Kultusminister a. D.

Der Begriff „Geist“ ist recht vieldeutig. Und so wird auch das Pfingstfest des „heiligen Geistes“ in mancherlei unterschiedlichem Sinne gefeiert. Der eine sieht auch im menschlichen Geiste das Göttliche, der andere bringt göttlichen und menschlichen Geist in unversöhnlichen Gegensatz. Wir sprechen von „bösen“ Geistern ebenso, wie von „guten“. So ist es denn leicht möglich, aneinander vorbeizureden und einander mißzuverstehen, wenn man von Geist und von einem Feste des Geistes spricht. Wäre es nicht Ueberheblichkeit, menschlichen Geist heilig zu sprechen, und das Pfingstfest mit ihm im Zusammenhang zu bringen? Wenn aber der Mensch gewürdigt wird, göttlichen Pfingstgeist zu empfangen, so muß es immerhin eine Brücke vom Göttlichen zum Menschlichen geben. Erinnerung nicht auch das Symbol des Pfingstwunders an jenes andere Symbol des alttestamentlichen Berichtes von der Welterschöpfung? Gott schuf den Menschen nach seinem Bilde und hauchte ihm seinen Geist ein. Und welches andere Geschöpf auf Erden außer dem Menschen wäre fähig, die Idee „Gott“ zu fassen? Damit haben wir ein Vorrecht, dessen wir uns bewußt sein dürfen, ja bewußt sein sollen; freilich nicht, um uns zu überheben.

Gerade im Laufe der letzten Jahrzehnte hat der menschliche Geist Wunderbares geschaffen. Wir dürfen stolz sein auf die Leistungen unserer Technik, wenn wir im Flugzeuge die Ozeane überqueren, mit Hilfe unsichtbarer Aetherwellen Worte und Töne um den ganzen Erdball leiten, und unser alltägliches Leben durch tausend Bequemlichkeiten erleichtern. Es ist doch eine neue Welt, die wir da in und neben der uns überlieferten Welt aufgebaut haben und noch weiter bauen. Gewiß, wir haben die Kräfte nicht geschaffen, mit deren Hilfe wir

Den Sinnen zünde Lichter an,
Dem Herzen frohe Mutigkeit,
Daß wir im Körper Wandersenden
Bereit zum Handeln sein, zum Kampf.

Den Feind bedränge, treib' ihn fort,
Daß uns des Friedens wir erfreu'n
Und so an deiner Führerhand
Dem Schaden überall entgeh'n.

arbeiten. Das Leben selbst ist das große Wunder, das nicht Produkt des menschlichen Geistes, sondern seine Voraussetzung ist. Daß aber das Leben der Welt durch das Medium des menschlichen Geistes hindurch immer Neues schafft, neue Ordnungen aufbaut, neue Verbindungen herstellt, neue Leistungen vollbringt, das ist wieder ein Wunder für sich. Wir müssen vor ihm nicht minder, wie vor allen andern Wundern des Lebens staunen. Wir würden uns an dem ewigen Leben und seiner Heiligkeit versündigen, wenn wir nicht auch vor diesen seinen Leistungen Ehrfurcht empfinden, die nur erst durch Vermittlung des menschlichen Geistes möglich wurden.

Wir stehen mitten in Entwicklungen, deren Ende wir noch nicht abzusehen vermögen. Wir haben wohl nicht mit Unrecht den Eindruck, daß gerade in unserem Zeitalter diese Entwicklungen in besonders lebendigem Fluß sind. Wir haben viel Schreckliches erleben müssen, und stehen noch dauernd unter dem Druck, den Weltkrieg und Revolution hinterlassen haben. Man kann auch diese traurigen Dinge dem menschlichen Geiste und seiner Unvollkommenheit anrechnen. Aber, wenn er daneben die ganze Wunderwelt der Technik aufbaut, wenn er in der Geschichte seiner Kultur Fortschritt um Fortschritt aufweist, so braucht man wohl trotz allem nicht an ihm zu verzweifeln.



Die Pfingstbraut.

Von Walter Eggert.

Man mag Umschau halten in den fernsten Ländern der christlichen Welt — überall findet sich ein Pfingstbrauch, der in klarster, unmißverständlicher Form der Ausdruck dessen ist, was das Volk als Pfingstgeist erkennt und zu schätzen weiß. Im deutschen Sprachgebiet wählen die Burschen und Mädel auf dem Dorf die Pfingstbraut und den Pfingstbräutigam, die wie Braut und Bräutigam gemeinsam zur Kirche gehen, gemeinsam tanzen, gemeinsam feiern müssen.

Das sind Spiele, denen neue Lebensformen den geistigen Inhalt, den eigentlichen Zweck genommen haben. Aber die Zeiten sind noch nicht lange verstrichen, da das Spiel noch von heiligen Ernst erfüllt war. Manche alte Bäuerin weiß noch mit Stolz zu berichten, daß sie selbst Pfingstbraut, ihr Mann Pfingstbräutigam gewesen ist, daß dieses „Spiel“ also einen Bund fürs Leben, eine Familie geschaffen hat. Und wenn in südlichen Gegenden, wo alte Bräuche ursprünglicher erhalten sind, Pfingstbraut und Pfingstbräutigam nicht nur am Pfingstfest selbst, sondern eine ganze Woche, einen Monat, oft sogar ein Jahr lang „zusammenhalten“ müssen — dann spricht aus diesem Brauch noch deutlich der fromme Wunsch, sie mögen nicht nur ein Jahr lang, sondern für immer beisammen bleiben. Und der fromme Wunsch wird nicht allzu selten in Erfüllung gehen. Im südlichen Rußland war dieser Wunsch in den Jahren vor dem Kriege noch ein ehernes Gebot.

Hier gab es kein Spiel mehr, sondern moralischen Zwang: der Pfingstverlobung folgte die Hochzeit „auf dem Fuße“.

Da scheines also doch andere Kräfte zu wirken, als die des Zufalls, die das christliche Fest der Pfingsten mit dem Liebesstrahlung in der Natur zusammenfallen lassen. Hier findet das, was die gelehrten Theologen als „Pfingstgeist“ langatmig zu erläutern suchen, seinen einfachsten und wesentlichsten Ausdruck, die instinktive Deutung durch das Volk: der sittliche Gehalt der christlichen Religion fußt auf dem Sakrament der Ehe, auf der Institution der Familie. Eine Familie zu begründen, die schwere Verantwortung der Elternschaft auf sich zu nehmen — das ist, im ureigentlichen Sinne praktisches Christentum. Das heißt, den Pfingstgeist in die Tat umsetzen.

Es ist niemand hingegangen, dies den Bauern in der deutschen Ebene, in den Alpen, in Frankreich, Italien und Rußland, zu erklären und ihnen zu sagen: so und nicht anders werdet ihr dem Sinn des Pfingstfestes gerecht. Ja, es ist sogar möglich, daß solch weltliches Beginnen gar nicht immer im Einklang mit den Forderungen der Geistlichkeit gestanden hat. Aber die Völker haben in wahrhaft großartiger Einmütigkeit die Beziehung Pfingstfest — Familie erkannt und danach gehandelt. Zu Pfingsten haben die jungen Generationen die Freiheit der Jugend freiwillig aufgegeben, den Kampf mit dem Ernst des Daseins aufgenommen — Familien begründet, wie ihre Väter sie begründet haben.

Heute ist der tiefere Sinn verschwunden, ein Spiel ist geblieben. Aber dieses Spiel kann uns heute noch ein Beweis dafür sein, daß ein gesundes Volk stets aus sich heraus durch sein Leben und Weben praktisches Christentum zeitigen wird.



„Besatzung“ einst und jetzt Römer, Reben und Ruinen im Mosel — Rom. Von Curt Hugel.

Stadt gelangt. Etwa fünfzig Tempel und Kapellen wurden in oft nur spärlichen Resten bis jetzt festgestellt, aber auch prächtige Statuen aus Marmor und Bronze, Säulenteile, viele Kultbilder von Göttern und Göttinnen, in Sand- und Kalkstein gehauen, wurden zutage gefördert. Es stellte sich heraus, daß schon vor der Besetzung des Landes durch die Römer an dieser Stelle hölzerne Tempel der Einheimischen gestanden hatten, die dann durch römische Baumeister in Stein neu aufgeführt wurden, wobei man die einheimischen, germanisch-keltischen Götter den römisch-griechischen anglich. Immerhin zeigen die Reste, daß die einheimischen Götterdienste sich nicht durch die Fremdgötter verdrängen ließen. Die Römergötter konnten sich nicht in die Seelen der Treverer einnisten, so wie die römischen Legionen, Beamten, Händler und Unternehmer sich mit ihren Sklavenmassen ins Land eingemischt hatten. Die Treverer blieben ihren alten Segensgottheiten des bäuerlichen Lebens treu; wir finden die Bilder mit den Namen noch heute in den verschütteten Resten der Heiligtümer: Noeta und Ritona, Muttergöttinnen, Epona, die Pferdegöttin, und der Wassergott in Gestalt eines mächtigen Stiers. Aber wir finden auch die interessanten Reste römischer und orientalischer Götter: ein Priesterhaus, in dessen Keller der Kultaum des persischen Sonnengottes Mithras lag; ein besonders schönes Reliefbild der Geburt des Mithraskindes wurde dabei entdeckt. Der Mithraskult wurde am heftigsten von dem gerade hier in Trier aufblühenden Christentum bekämpft, da er auch eine strenge Läuterungs- und Entfugungslehre predigte.

Kinderbuch — Lebensmut!

Von Dr. Ruth Künkel,
der bekannten Kinderpsychologin.
Dies ist ein Kind ein Buch, so träumt es sich in die Rolle des Helden hinein, sein Schicksal wird das Schicksal des Kindes. Das Kind lebt vollkommen in der Geschichte, die es liest, und daher wird es besonders von dem Ausgang der Erzählung außerordentlich stark berührt.
Jedes, auch das normale Kind, das im Elternhaus und besonders in der Großstadt lebt, hat innerlich ein starkes Minderwertigkeitsgefühl; es hat mehr oder weniger Furcht vor dem Leben, wenn es auch andererseits großen Optimismus und starken Geltungsdrang besitzt. Nach welcher Richtung hin sich diese Einstellung



zum Leben weiter entwickelt, — das hängt in weitgehendstem Maße davon ab, welche Eindrücke das Kind aus seinen Kinderbüchern gewinnt. Gerade weil das Kind intensiv in seinen Büchern lebt, üben diese Bücher einen so starken Einfluß aus.

Aus diesem Grunde halte ich jene Kinderbücher, Märchen und Erzählungen für besonders wertvoll, die dem Kinde Mut machen. Ich habe selbst erst wieder vor kurzer Zeit erlebt, wie das Märchen von den sieben Geiseln, deren jüngstes die ganze Familie rettet, einem kleinen Jungen, der sich als jüngster in der Familie immer sehr zurückgesetzt fühlte, Mut und Selbstvertrauen wiedergegeben hat. Alle Kinderbücher, die ein gutes Ende nehmen, die dem Schwachen zum Sieg, dem Armen zum Glück verhelfen, sind daher für die Psyche des Kindes von außerordentlichem Wert. Befreit eure Kinder von jenen Grusel- und Schauer- geschichten, die nur den Zweck haben können, das kindliche Gemüt zu verängstigen und niederzudrücken. Ein rechtes Kinderbuch soll das Kind optimistisch, mutig und stark zum Leben machen!

Abkehr vom Märchenbuch.

Von der Mutter eines zehnjährigen Jungen.

„Mutti, das ist ja gar nicht wahr, was in den alten Märchenbüchern steht“, sagt mein Junge. Was soll ich tun? Umstimmen kann ich ihn nicht, dazu ist er in der Schule schon zu sehr „aufgeklärt“ worden. Er will lesen, „wie es wirklich im Leben ist.“ Ich muß meinem Jungen also wohl oder übel Bücher verschaffen, in denen geschilbert wird, „wie es wirklich im Leben ist.“ Und gerade auf diesem Gebiete gibt es, nach meinen Erfahrungen, sehr wenig gute Kinderbücher, die im Gedankengang so einfach und so phantasiereich geschrieben sind, daß sie

Die meisten Bilder aber stellen doch jene Muttergottheiten dar, zu denen die Einheimischen beteten. Sie sind als Matronen gebildet, sitzende Frauengestalten in langen Gewändern, die Fruchtkörbe, junge Tiere oder Widelfinder auf dem Schoß tragen. Diese hegenden Götter geben Zeugnis von einer hohen Gemütskultur der rheinischen Vorfahren. Aber es wurde auch ein Theater in dem Tempelbezirk entdeckt, in dessen Raum man Masten fand, ganz ähnlich denen, die noch heute in der Faschingszeit im heiteren Rheinland getragen werden.

So wird die zweitausendjährige und noch längere Kultur vor unseren Augen zu einer Einheit. Die Frühlingssonne läßt jetzt die roten Uferfelsen jenseits der Mosel aufleuchten: ewiger Frühling strahlt über dem geeigneten Tale, das schon viele Völker und Geschlechter sah.



Trier: Römerbrücke mit Markusberg und Mariensäule.



Porta Nigra.

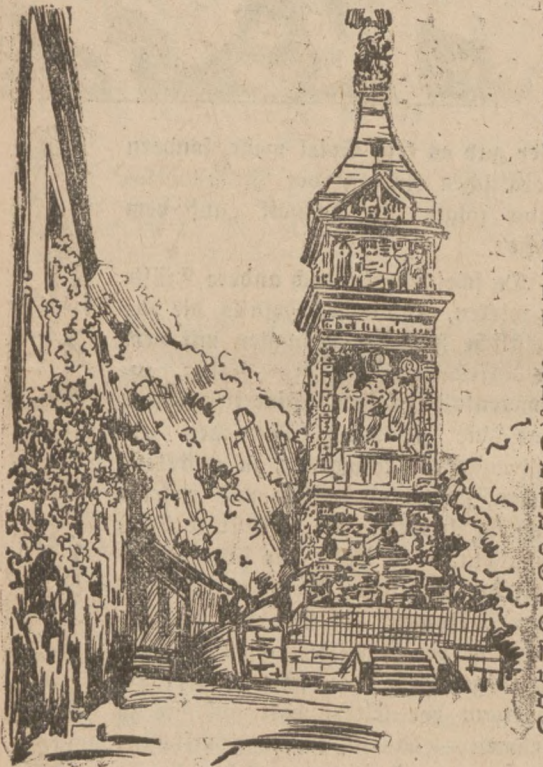
Friedrich Wilhelm IV. völlig wieder ausgerichtet und zur evangelischen Kirche gemacht.
Und wenn wir aus einer der anmutigen Alleen am Rande der heutigen Stadt in die Hügel hinaufsteigen, so stehen wir bald im römischen Amphitheater. Noch ist die unterkellerte Arena völlig erhalten. In der Ringmauer hinter dem einstigen Wassergraben sehen wir die Gelasse der Tierkäfige, aus denen die Löwen, Bären u. a. durch Heben eines Gitters herausgelassen wurden, um entweder miteinander in aufregende Kämpfe zu geraten, oder um sich auf verurteilte Gladiatoren oder gefangene Germanenführer von der anderen Seite des Rheins zu stürzen.

Vier Jahrhunderte lang dauerte damals die „Besatzung“ durch die große lateinische Westmacht Rom. Aber haben diese vier Jahrhunderte den innersten Charakter der Einheimischen, jenes Trevererstammes, der sich germanischer Abkunft rühmte, verändern können? Eine nur scheinbar schwer zu beantwortende Frage. Denn es ist seit dem Jahre 1924 gelungen, einen Tempelbezirk des antiken Trier auszugraben, in dem auch die Götter der Einheimischen seit altersverehrt wurden. Auf dem Wege nach dem Amphitheater liegt ein zufällig noch nicht bebautes Gartengelände, durch das ein Bahneinschnitt führt. Beim Bahnbau entdeckte man vor etwa fünfzig Jahren bereits Spuren von Tempelresten, ging ihnen aber nicht weiter nach, weil man ja bei jedem Spatenstich im Trierer Stadtbild antike Reste findet. Nun hat der Abteilungsleiter am Provinzialmuseum in Trier, Dr. Siegfried Loeschke, die damaligen Spuren verfolgt, und ist zu der Entdeckung der einzigartigen kleinen Tempel-

Trier, im Mai.
Im Hotel gegenüber der Porta Nigra hört man so mancherlei Böller über den noch immer nicht beendeten Kriegszustand im deutschen Rhein- und Moselland urteilen. Hin und wieder hört man in Trier Amerikaner, aber gern halten sie sich auf ihrer Europareise via Paris-Schlachtelder—Röln—Berlin nicht hier auf, wo die „Alliierten“, wenigstens die französischen, noch immer mit Bataillonen, Reiterregimentern und farbigen Truppen Krieg spielen. . . Doch locken sie die reichen Sehenswürdigkeiten Triers für einige Zeit in diese Stadt zu kommen. Engländer lassen sich hier im deutschen Weinland nicht bliden. Die reichen und behäbigen Holländer trifft man aber, die mit Erstaunen auf die Uniformen der Besatzung und die Gesmühen der Farbigen schauen.

Ja, Trier ist noch ein kriegerisches Heerlager, obgleich keine offene Gewalt mehr geübt wird. Die Flaggen weh'n, die Posten stehen, die Truppen marschieren, üben, schießen, reiten. . . Und die Trier sehen über sie hinweg, durch sie hindurch, an ihnen vorbei, hier in der alten, großen deutschen Garnison, die nun, nach dem Versailler Vertrag, nie mehr deutsche Garnison sein darf. Wird sie im Sommer die fremden, ungebeten Gäste in der horizontblauen Uniform loswerden? Erfüllt Frankreich das Versprechen der Räumung, dann — beginnen neue Sorgen für diese alte Stadt, für all diese Städte der dritten Zone, für dieses ganze Land.

Denn Trier hat nicht nur seine deutsche Garnison verloren; es verlor auch sein Hinterland nach Westen. Elsaß-Lothringen wurde losgerissen, Luxemburg, mit dem es sehr verbunden war, ist zollpolitisch vom Reich abgeschnürt worden, und ebenfalls vorläufig das Saargebiet. So liegt das Trierer Land, eingeengt



Igeler Säule bei Trier.

von neuen Grenzen, am äußersten Rande des Reiches, wirtschaftlicher Verkümmern preisgegeben. Schlimm steht es ringsum mit der Landwirtschaft der prachtvollen Bergländer Eifel und Hunsrück! Schlimm steht es um den Moselweinbau! Und die Trierer Industrie, einst Randsektion zum Saargebiet, ist erheblich zurückgegangen. Hier merkt man den verlorenen Krieg, so wie man ihn in den Ostmarken spürt. . .

Die Räumung ist also ein heißersehntes, politisches Ziel hier an der mittleren Mosel, aber ein ebenso notwendiges Ziel der Politik, und noch mehr der bedrängten Wirtschaft ist die Rückkehr des Saargebietes, die restlose Rückkehr!

In dieser Richtung bewegen sich die Gespräche, die man hier führt, führen muß, auch wenn man kam, um die herrliche Landschaft, die Weinberge, die Weinkeller und die Altentümer der zweitausendjährigen Stadt Trier zu sehen und zu genießen.

Der Winzer steht sorgenvoll dem neuen Jahr entgegen, da er seine Fuder im Keller nicht loswerden kann, auch wenn der Reunundzwanziger meist recht gut geraten ist. Der Achtundzwanziger war kein schlechter Tropfen, wie manche Kellerprobe beweist. Aber der Absatz macht Sorgen!

Doch trotz aller Not und Sorgen liegt über dieser Stadt ein unzerstörbarer Zauber, der Zauber einer alten, großen Kultur. Stille Vornehmheit der alten Bischofsstadt, vereint mit dem heiteren Temperament des Moselbewohners. Römisch ist der Baucharakter dieser Stadt. Landhäuser in hoch ummauerten Gärten. So die Domkuren rund um das wundervolle Massiv des Doms und der Liebfrauenkirche. Der Dom enthält noch heute den römischen Kernbau, eine Prachthalle des vierten konstantinischen Jahrhunderts. Hier nämlich, in Trier, der um Christi Geburt von Augustus selbst gegründeten „Auggusta Treverorum“, residierten etwa ein

Was lesen deine Kinder . . . ?

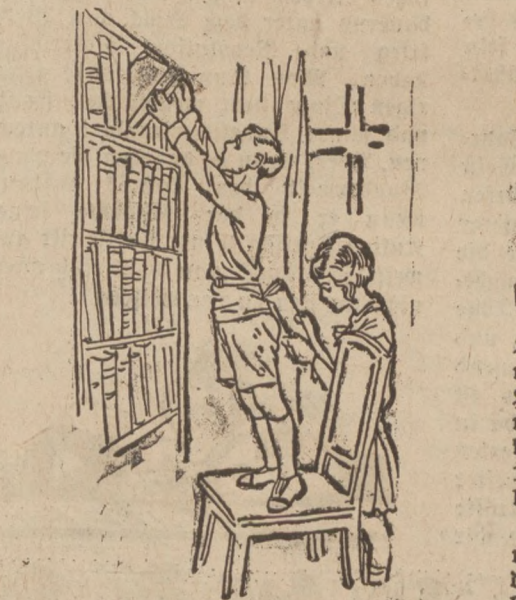
„Kind und Buch“ — das ist ein aktuelles Thema in einer Zeit, deren Literatur, der Romantik, der Einfachheit abhold, das Kind im Menschen und das Kind an sich vergessen hat. Hier das Ergebnis einer Umfrage an Eltern und Erzieher:

Ihr Eltern müßt mit euren Kindern lesen!
Von Dr. Hildegard Wegscheider,
Oberschulrätin im Provinzialschulkollegium
Berlin-Brandenburg.

Die Bedeutung des Kinderbuches für die geistige und seelische Entwicklung des Kindes kann gar nicht überschätzt werden. Denn jede Lektüre, mit der das Kind zwischen acht und vierzehn Jahren sich beschäftigt, fällt auf fruchtbaren Boden, ist Saat, die reichste Früchte treibt. Raum ein tatsächliches Erlebnis kann Phantasie und Gedanken des Kindes so befruchten, wie ein Buch, das lebendigen und gedanklichen Inhalt hat.

Als Pädagogin und als Mutter habe ich aber eine Erfahrung gemacht: jedes Buch gewinnt für das Kind erst dann seine wahre erzieherische Bedeutung, wenn auch die Eltern es lesen, und nachher mit dem Kinde darüber sprechen, nicht als welterfahrene Erwachsene, sondern als Kameraden des Kindes. Sie sollen fragen, wie das Buch dem Kinde gefallen hat, wie es dies und jenes auffasse. Sie sollen in solch nachträglicher Unterhaltung nach Möglichkeit keine „Kritik der Erfahrung“ üben, sondern sich bemühen, die eigene Gestaltungskraft im Kinde zu wecken. Dies ist ein Kind ein Buch, um es nach der Lektüre endgültig beiseite zu legen, so besteht die Gefahr, daß das Leben wohl das

Unterhaltungsbedürfnis und die Phantasie des Kindes befriedigt hat, daß aber eine Anregung zu eigener Gestaltungskraft nicht erfolgt ist. Und diese Anregung zu eigener gedanklicher Gestaltung des Gelesenen ist vom erzieherischen



Standpunkt aus das Wichtigste am Kinderbuch! Die Gestaltungskraft schlummert in jedem Kinde in stärkstem Maße, aber sie ist passiv und will geweckt werden. Deshalb richten wir Pädagogen an diesem „Tag des Kinderbuches“ an alle Eltern die Mahnung: Lest auch ihr die Bücher eurer Kinder und sprecht euch nachher mit ihnen über die Lektüre aus!



dem zehnjährigen Kinde die Märchen ersetzen können. Wenn man doch in der Schule mehr darauf achten würde, daß dem Kinde die Liebe und der Glaube zum Märchen erhalten bleibt. . .

Weshalb gibt es keine guten Kinderbuch-Bibliotheken?

Eine Mutter, die selbst beruflich tätig ist, schreibt:

Es gibt so wunderschöne Bilderbücher, Kinderbücher, bei deren Lektüre nicht nur unseren Kindern, sondern auch uns selbst das Herz im Leibe laßt. Aber für die meisten von uns sind diese Bücher leider unerreichbar. Sie kosten mindestens 6, gewöhnlich 8, 10 oder 12 Mark, — wo sollen wir heute das Geld dazu hernehmen?

Die Erwachsenen haben einen einfachen Ausweg gefunden: sie haben Leihbibliotheken. Aber die Kinder? Gewiß, es gibt einige Schulbibliotheken und Volksbibliotheken, die auch Kinderbücher verleihen. Aber das sind meistens alte Schwarten, nicht jene neuen Kinderbücher, die ein wertvoller Erziehungshelfer sind. Ich wünsche mir für mein Kind eine schöne, moderne Kinderbibliothek, der ich all die modernsten schönen Kinderbücher entleihen kann, nach denen wir beide, mein Töchterchen und ich, uns bisher vergeblich sehnen.

Einbürgerung am laufenden Band

Eine amerikanische Tragikomödie. Von Konrad Bercovici, New-York

Ich hatte schon mehrere Jahre in den Vereinigten Staaten gelebt, Kinder waren mir dort geboren worden, ich hatte liebe Freunde gewonnen, bevor ich mich entschloß, mich um die amerikanische Staatsbürgerschaft zu bewerben.

Der Grund meines Zögerns war, daß ich einen Eid für eine erste Sache ansehe. Der Regierung des Landes, in dem man geboren, die Treue aufzusagen und einem anderen Land den Eid zu leisten, es gegen alle Feinde zu verteidigen, möchte unter Umständen bedeuten, gegen Vater und Brüder kämpfen zu müssen. Aber da er für mich von großer Bedeutung war, entschloß ich mich zu diesem Schritt.

Zehn Monate nach Ablegung der Prüfung, die der Einbürgerung vorausgeht, wurde ich in das alte Postgebäude vorgeladen, um den Eid als amerikanischer Bürger abzulegen. Ich fand mich rechtzeitig ein, und trotzdem stand schon eine Schlange von mehreren hundert Menschen da, die auf dem langen, kalten Flur warteten. Ich mußte meine Umgebung. Jeder trug seine besten Kleider. Männer mit schwierigen Händen hatten frische Wäsche angelegt. Ein schöner, alter spanischer Jude in langem Rock stand neben einem italienischen Priester. Deutsche, Polen, Skandinavier, Serben, Russen — so manche uralte Feinde nebeneinander, die alle gekommen waren, um den gleichen Treueid zu leisten.

Sie lächelten sich alle an — jetzt waren sie Brüder. Sie und ihre Kinder würden einander nicht mehr bekämpfen. Das Schweigen der Menge hatte etwas Feierliches.

„In einer Reihe aufstellen, Ihr Burschen da!“ ertönte plötzlich die Stimme des Aufsehers. Einundeinhalb Stunden später standen wir noch immer in derselben Reihe. Die gehobene Stimmung war geschwunden. Es war einem unbehaglich zumute. Nach Verlauf einer weiteren halben Stunde wurden wir wie eine Herde in den Gerichtssaal getrieben.

„Vorwärts dort drüben!“ rief einer der Aufsichtsbeamten. „Heda, Sie mit dem Bart, gehen Sie vorwärts. Für ihren Bart ist noch viel Platz. Weiter nach vorn, sage ich!“

Die Menge merkte den Witz und lachte. Der alte spanische Jude sah auf, und Tränen standen ihm in den Augen.

Nicht weit von mir sah ich zwei Franzosen im Cutaway, gestreiften Hosen und schwarzen Handschuhen. Von Zeit zu Zeit sahen sie sich an, als wollten sie sagen: „Sollen wir der Belle France wirklich die Treue brechen?“ Vor mir saßen zwei Engländerinnen, die anscheinend mit Amerikanern verheiratet waren. Ich erinnerte mich, sie einmal in einem Konzert gesehen zu haben. Sie hatten die Augen geschlossen, und es



Ein kleines Männchen sammelte von den neugebackenen Bürgern, 10-Cent-Stücke ein.

ihnen nicht leicht zu werden, ihr Vaterland aufzugeben. Viele waren so gerührt, daß sie ihre Umgebung ganz vergaßen. Da waren zwei junge Deutsche. Ihre Augen waren feucht, ihre Lippen zusammengepreßt.

Nach abermaligem längeren Warten wurden wir aufgefordert, uns zu dem leeren Richterstuhl hinzuwenden. Ich blinnte mich in dem Raum um, in dem wir uns befanden. Die Tapete hing von den Wänden herab. Wir hatten von dem ungeheuren Reichtum dieses Landes gehört, von Millionen Dollar an Steuern, die die Regierung den Steuerzahlern zurückerstattet hatte. Und da sollten die Mittel nicht vorhanden sein, diesen Gerichtssaal neu zu tapezieren? Dachte wirklich niemand daran, welche Wirkung diese Umgebung auf Menschen in gehobener Stimmung haben mußte?

Endlich wurde das Erscheinen des Richters gemeldet. Sogleich trat vollkommene Stille ein. Die Engländerinnen zitterten, als sie sich von ihren Plätzen erhoben. Die Franzosen knöpften sich feierlich den Rock zu. Die Deutschen schlugen

die Hacken zusammen. Der alte Jude richtete seine schmalen Schultern empor.

Der Richter, eine würdige Erscheinung in weißem Haar, verneigte sich und setzte sich nieder. Der Schreiber forderte, in beföhlerischem Ton alle Anwesenden auf, die rechte Hand zu erheben. Dann zählte er mit gewöhnlicher, barscher Stimme die Namen aller Fürsten und Potentaten auf, denen die Treue aufgesagt wurde. Den Treuschwur für das neue Vaterland las er vor, als wäre es irgend eine beliebige Ankündigung. Dann stand der Richter auf und hieß uns in seinem Land willkommen.

Die beiden Franzosen schüttelten sich die Hand und beglückwünschten sich. Die Engländerinnen umarmten gerührt ihre Ehemänner. Der Priester schüttelte den Juden die Hand, und eine Italienerin brach in Tränen aus. Mitten aus dieser Bewegtheit rief ein wieder die barsche Stimme des Schreibers:

„An die Wand zurücktreten! Vorwärts. Ein bißchen schnell! Alle zuhören! Ist einer von Euch verhaftet worden, seitdem Ihr die letzten vier Dollar bezahlt?“

Welch ein Sturz von der Höhe! Er sagte nicht: „Seitdem Ihr die Schlußprüfung für die Einbürgerung machtet“, sondern: „Seitdem Ihr die letzten vier Dollar bezahlt.“

„Seit der Schlußprüfung!“ berichtigte ich laut. „Sie da, Mund halten!“ rief er zurück.

Einige Hände streckten sich schüchtern in die Höhe. Die Betreffenden waren sehr beschämt. Warum wurden sie in dieser Weise öffentlich an den Pranger gestellt?

„Na, weshalb wurden sie verhaftet?“ fragte er eine Frau. Die neue Bürgerin flüsterte ihm etwas ins Ohr. Wir errieten, um was es sich handelte.

„So! So!“ sagte der Schreiber höhnisch. „Sagen Sie dem Beamten die Wahrheit, der ihnen den Bürgererschaftschein aushändigt!“



So manche alte Feinde standen hier zusammen.

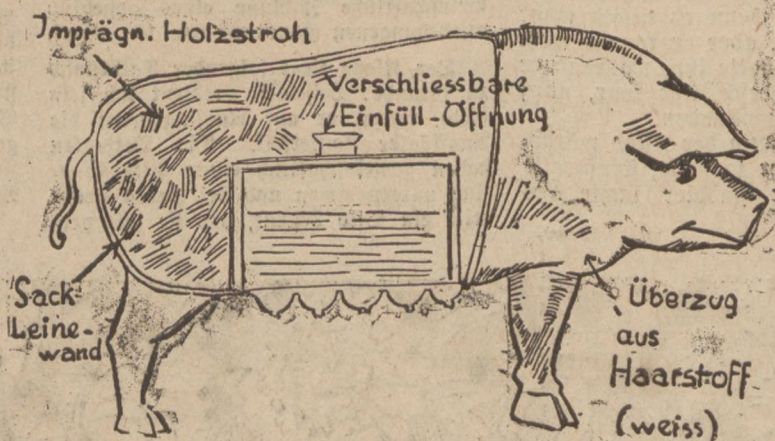
340 Kolumbus-Eier zu verkaufen.

Besuch in der Erfinder-Ausstellung. Von Egon Larjen Berlin.

„Haben Sie nicht auch schon einmal etwas erfunden?“, fragt mich Herr Hoffmann, der geschickte Manager der neuesten und interessantesten Ausstellung Berlins, der „Neuheiten-Messe“ des Reichsverbandes Deutscher Erfinder, die vor kurzem in dem imposanten Monumentalbau des „Hauses der Technik“ in der Friedrichstraße eröffnet wurde. „Denken Sie nach, sicher haben Sie schon einmal einen erfinderischen Augenblick gehabt, sicher ist Ihnen schon einmal irgendeine technische Neuerung oder Verbesserung eingefallen. Von dieser Idee bis zu ihrer Verwirklichung ist ja meist nur ein Schritt, und wer etwas Zeit und Optimismus hat, der geht ihn: er macht eine Zeichnung, ein Modell, eine Beschreibung und begibt sich auf die Suche nach

einem Interessenten. Es ist sicherlich nicht übertrieben, wenn ich sage: Jeder dritte Deutsche ist ein Erfinder! Den immerhin nicht kostenlosen Weg zu den Listen des Reichspatentamts finden jährlich 160 000 bis 200 000 Erfindungen. 6 bis 8 Prozent davon können praktisch verwertet werden. Bis jetzt! Dieser Prozentsatz ist im Verhältnis zu der ungeheuren Fülle brauchbarer Ideen noch viel zu gering, und ihn zu steigern hat sich der seit anderthalb Jahren bestehende Reichsverband Deutscher Erfinder zur Aufgabe gemacht. Und nun will ich Ihnen unsere Ausstellung zeigen!“

Wir betreten einen großen Raum mit vielen Tischen und Gestellen, der auf den ersten Blick wie eine Kumpellkammer aussieht — ein unübersichtliches Gewirr von Metall, Glas, Drähten, hölzernen Gegenständen, Röhren, Töpfen und Stangen.



Die „künstliche Sau“, eine im Entwurf ausgestellte Erfindung.

Nur ein Grammophon, ein riesiger Glasbolben und ein Waschhuber erscheinen einem als gute Bekannte. Aber schon vor dem ersten Tisch lichter sich das blaue Heft mit lauter aufgestelltem Etikett: „Kontrollapparat für Autcheinwerfer“ und

darauf liegt ein kleines blühendes Etwas, das Modell. Es soll, laut beiliegender Zeichnung, oben am Scheinwerfer des Autos angebracht werden. Innen hat der Apparat einen kleinen Spiegel, so daß der Lichtschein durch ein kleines Rotglasfenster nach hinten, zum Fahrer, geworfen wird. Der hat nun die bisher fehlende Kontrolle, ob und wie seine Scheinwerfer funktionieren, was er im Licht- und Schattengewirr der Großstadt auf andere Weise nicht feststellen kann. Der kleine Apparat ist in der Tat das Ei des Kolumbus — und aus solchen Kolumbus-Eiern besteht der gesamte Inhalt dieses merkwürdigen Raumes.

Das nächste Modell ist ein Kragenknopf, an dem eine Sicherheitsnadel befestigt ist, damit man bei der Morgentoilette, wenn man noch verschlafen ist, das Knopfloch in Hemd und Kragen besser „trifft“. Dann gibt es eine Streichholzschachtel mit innenliegenden Reibflächen, so daß sich das Hölzchen beim Herausziehen automatisch entzündet. „Mein Reifegebächtnis“ heißt eine winzige Taschenkartothek, die Erfindung eines vielgereisten Journalisten, in der alles, was eingepackt werden muß, nach Kategorien geordnet genau enthalten ist. Man trägt nun ein für allemal die notwendigen Reiseutensilien ein, und wirft man dann beim Kofferpacken einen Blick in die Kartothek, so wird man bestimmt nichts vergessen.

Ein großer metallener Apparat mit Lufttanks und eigenartigen Rudern lehnt an der Wand: es ist das „Schwimmstift“, das Aussicht hat, einmal für den Wassersport verwendet zu werden. Daneben steht die „verstellbare Zughacke“ für alle möglichen Feld-, Forst- und Gartenarbeiten. Diese praktische Maschine ist



Der Phantast: „Meine Erfindung bedeutet eine völlige Umwälzung der modernen Technik“

nach Bedarf mit wenigen Handgriffen in ein Halbdutzend verschiedener Geräte zu verwandeln. Eine Hausfrau hat den Kochtopf erfunden, in dem gleichzeitig drei verschiedene Speisen gekocht werden können. Drei Gefäße sind in einem einzigen großen Behälter untergebracht, der Kochprozeß geschieht durch Dampf. Für Krankenhäuser und Krankentuben ist das durchsichtige, beiderseitig ablesbare Fieberthermometer eine neue praktische Erfindung.

Auf einem Koffergrammophon liegt eine kleine Platte, und auf ihr wieder eine seltsam aussehende Scheibe: ist die Platte zu Ende gespielt, so wird der Membranarm wie durch Zauberhand in die Höhe gehoben und wieder vorn eingesetzt, so daß die Platte sofort von neuem zu spielen beginnt. Besonders interessant ist das Modell eines Flüssigkeitsautomaten. Nach Einwurf einer durch besondere Metalllegierung unachahmbaren Münze kann man dem Automaten nach Wunsch Benzin, Benzol oder Del entnehmen, eine Plünderung der Münzbehälter ist unmöglich, da die eingeworfene Münze in eine Säure fällt, die sie sofort restlos zerlegt! Das Raucherherz wird erfreut durch ein winziges Zigarettenmundstück, das die unangenehmen Tabakteilchen vom Mund fernhält und zugleich den Rauch ein wenig filtriert. Wie ein Kinderbaukasten sieht das Modell zu einem Trockenbaustein aus, der ohne Mörtel oder andere Verbindung einfach durch die eigene Herstellungsart feste Mauern ergeben soll.

Zuletzt kommen wir zu einem Tisch, auf dem kein Modell, sondern nur ein blaues Heft mit einer merkwürdigen Zeichnung liegt. Die Zeichnung stellt die Umriss einer Sau dar. Im Innern des Tieres ist ein großer Behälter eingebaut, oben mit einer Einfüllöffnung versehen, unten in die natürliche Form der Zitzen einmündend. Die Zeichnung ist mit der Uberschrift „Künstliche Sau“ versehen. Diese Erfindung — das Werk eines Hannoveraners, der aus petuniären Gründen nicht in der Lage ist, das Modell herzustellen — hat folgenden Zweck: oft geschieht es, daß bei einem großen Wurf die Sau stirbt und mit ihr viele Junge zugrunde gehen, weil sie die Mutter und die Nahrung nicht entbehren können. Da soll nun die künstliche Sau helfen: das Muttertier wird ausgestopft, und in die Bauchhöhle wird ein mit warmer Milch gefüllter Behälter eingelassen. Aus den unten angebrachten Gummizügen trinken nun die Ferkel, wie an der Mutter Brust, ohne den frommen Betrug zu merken. Es wäre sehr interessant, zu erfahren, ob unsere Landwirte diese Idee für „wertvoll“ und „nützlich“ halten.



Der unfreiwillige Vermittler.

Von Alfred Carl Brieger.

Der unfreiwillige Vermittler iſt ein ſpringlebendiger, kleiner Terrier mit hüßlich gezeichnetem, dreifarbigem Kopf.

Dieſe kleine Geſchichte — ſie iſt nicht erfunden, ſie iſt wahr, ich habe alles ſelbſt mitangeſehen — begann aber nicht mit dem Hunde, ſondern mit einem funkelnagelneuen, geklinkerten Doppelpaddelboot.

Es ſchaukelte leiſe auf dem Fluſſe, deſſen ſpielerisches Wellengekräuſel in der leuchtenden Pfingſtſonne glitzerte; ich konnte es von meinem verſteckten Beobachtungsposten im Ufergebüſch gut betrachten, ohne daß der junge Inſaſſe mich wahrnehmen konnte.

Nun dürſte ein Doppelpaddelboot zu Pfingſten eigentlich nur ſeiner einzig wahren Beſtimmung dienen, und ich konnte dem jungen Paddler trotz guter zwanzig Meter Entfernung vom Geſicht ablesen, daß er da ganz genau ſo dachte, wie ich als verborgener Zuſchauer. Er ſah ein wenig verträumt, faßt wehmütig ſogar, wie mir ſchien, vor ſich hin: Jetzt habe ich das ſchöne, neue Boot, an den Ufern blüht der Mai, und ich gleite hier mit

ſchwarzgeſleckten Geſellen, der fröhlich im ſeichten Waſſer am Ufer plantſchte. Du dumme Kerl, dachte ich mir, ſieh dir doch lieber das blonde Mädel an und denk an dein Doppelpaddelboot und ſeine einzig wahre Beſtimmung!

Doch der Paddler hatte offenbar ſeinen Kopf für ſich. Er winkte, er pfiß, er rief „Terry“ und „Flock“ und „Kof“ und ein Duzend anderer Hundennamen — ſie ſchienen alle verkehrt zu ſein, der Hund plantſchte ſeelenruhig weiter.



meiner jungen Sehnsucht allein auf dem Fluſſe.

Ja, mein lieber Junge, ſagte ich mir mit gutgemeintem Spott, du hättest eben vorſorgen müſſen, mit dem Boot allein iſt es freilich nicht getan. Na, ich will dir von ganzem Herzen wünſchen . . .

In dieſem Augenblick machte ſich am andern Ufer der Terrier bemerkbar. Er trat mit all der überſchüſſigen Energie in Erſcheinung, die junge Terrier nun einmal auszeichnet, ſeine Sprünge taten ſeinen Gelenken alle Ehre an, und es war mit einem Male vor lauter Gebell und Plantſcherei am Flußufer unheimlich lebendig geworden.

Wo ſich ein Terrier zeigt, wird ſein Beſitzer nicht weit entfernt ſein, wenn es auch eine Angewohnheit der Terrier iſt, ein flüchtiges Stück voraus, die Gegend zu erkunden.

Hier war es eine Beſitzerin, biegsam und ſchimmernd wie die Birken am Uferlaub, frühlingjung wie der Mai, ſtrahlend wie die Pfingſtſonne über der Landſchaft.

Unwillkürlich hob ich lauſchend den Kopf. Klang nicht kein ſilbernes Klingeln aus der Höhe zu mir heran? Lachte da nicht in den Bäumen der Mai . . . ?

Dann erweckte, hatte ſich mein Paddler plötzlich verändert! Alle Wehmüt war wie weggeblaſen, ſtraff richtete ſer ſich in ſeinem Boote auf, und nahm den Terrier aufs Korn. Mit Waidmannskennntniſſen kann ich wenig Staat machen, aber ich glaube, ſo ſammelt der Jäger auf dem Anſtand ſeine Aufmerkſamkeit.

Terrier werden allerdings nicht zum jagdbaren Getier gezählt, auf alle Fälle mußte aber der Paddler ein großer Hundefreund ſein, denn er ließ kein Auge von dem braun- und

Das ſchimmernde, blonde Mädchen ſtand am Ufer, lächelte das verträumte Lächeln, mit dem die Jugend den Frühling grüßt, und betrachtete das zarte Paſtellbild der leuchtenden Birken am Fluſſe — von dem Paddler ſchien ſie keine Notiz nehmen zu wollen. Sonſt hätte ſie ihm doch zurufen können, wie der Hund wirklich hieß. Warum tuſt du das nicht? dachte ich, ſiehſt du denn nicht, daß das Boot ein Doppelpaddelboot iſt — intereſſiert dich das denn gar nicht ein wenig?

Als Hundefreund ſchien der Paddler aber doch Beſcheid zu wiſſen, wie man die Aufmerkſamkeit eines Terriers mit Sicherheit erregen kann. Er kramte in ſeinem Rudſack und brachte eine Wurſt zum Vorſchein, ſchnitt ein Ende ab, und ließ es aufreizend an der Schnur in der Luft haumeln.

Die Fiziologie von Terriern iſt über allen Zweifel erhaben — der geſleckte, kleine Kerl war ſchneller an das Boot herangeſchwommen, als ich das hier berichten kann; der Paddler zog ihn herein, und der Hund tat ſich an dem begehrten Happen gütlich.

Das biegsame Mädel ſtand lächelnd am Ufer, betrachtete die Birken und wollte den Paddler und ſein Doppelpaddelboot noch immer nicht der leiſeſten Aufmerkſamkeit würdigen.

Nach beendeter Mahlzeit wollte der Terrier prompt ins Waſſer zurüſpringen — Hunde ſind eben nicht ſo wohlgezogen wie Menſchen, danken nicht für Lederbißen und bleiben nicht aus Höflichkeit, wenn es nichts mehr gibt. Er wollte, aber er konnte nicht — der Paddler hatte ihn, während er mit der Wurſt beſchäftigt war, ganz kurz im Boot angebunden.

Natürlich begann der Hund mörderiſch zu bellen, er zappelte, ſtrampelte und jappte, der Paddler lachte aus vollem Haſſe.

„Komm, Puhi, komm,“ lachte das Mädel vom Ufer. — „Laſſen Sie den Hund los!“ rief ſie dann, es ſollte heillos jornig klingen, aber ich konnte aus ihren hellen Augen das mühsam gebändigte Lachen ſchimmern ſehen — der junge Bootsinſaſſe winkte fröhlich auffordernd mit dem zweiten, unbenuhten Paddel — wieder ſing ich ein ſilbernes Klingeln auf . . . doch, das mußte der Mai ſein, der hoch oben in den leuchtendgrünen Birken lachte. . .

Von hier bis zum Ende der kleinen Begebenheit — wenigſtens ſoweit ich ſie verfolgen konnte — vergingen nur noch ein paar Minuten. Hier die Worte, die, wie Tennisbälle vom Ufer zum Boot, vom Boot zum Ufer flühten — es läßt ſich denken, daß ich meine Ohren ſpitzte:

„Komm, mein Puhiſchen, komm!“

„Na, geh, Puhi hopp, geh zu Frauſchen!“ Der angebundene Hund bellt aus voller Kehle, das Boot ſchwankt, der Paddler will ſich ausſchütten vor Lachen, das Mädel droht mit dem Finger und weiß nicht, ob es lachen oder ſchelten ſoll. . .

„Sie ſollen meinen Hund nicht ärgern!“

„Ich hab' ihm doch Wurſt gegeben.“

„Das iſt mein Hund! Laſſen Sie ihn los!“ Er läßt ihn nicht los — ich hätt's auch nicht getan!

„Darf ich ihn nicht ans Ufer bringen?“

„Soll ich Ihnen noch eine Einladung ſchicken?“

Ein paar leiſte Schläge laſſen das Boot ans Ufer gleiten. Es berührt das Land mit der Spitze, in der der Terrier nicht angebunden iſt.

Die Entfernung war jetzt zu groß geworden, ich konnte nur noch den Klang der Worte hören, nicht ihren Sinn verſtehen. Der Paddler forderte das Mädel wohl auf, ihren Puhi ſelbſt loszubinden; ſie lächelte, zögerte, fragte, er gab Antwort, ſie wies auf das Boot, er erklärte, hin und her ſlogen die Worte — endlich reichte er ihr die Hand, zog ſie ins Boot — und Puhi, der unternehmungsluſtige Terrier, wurde trotz allen fordernden Bel-lens nicht loſsgemacht.

Langſam glitt das Doppelpaddelboot, nun doch noch ſeiner wahren Beſtimmung zugeführt, auf dem Fluſſe dahin — vorn ſaß aufrecht, witternd und ſchnuppernd, der Hund, dann kam das ſchimmernde Mädel, hinter ihr der junge Bootsinhaber — in ſanftem Gleichſchlag tauchten die Paddel ins glitzernde, mit Sonnenkringeln beſtupfte Waſſer ein. . .

Nicht weit von meinem lauſchigen Verſted entfernt, beſchrieb der Fluß einen Bogen und entzog das Boot meinen Blicken — nur ein helles Ge-lächter klang dann noch zu mir herüber, und ein ſilbernes Klingeln aus der Nähe antwortete ihm . . . in den Bäumen lachte übermütig, allen Blühens und Werdens froh, der junge Sieger Mai. . .

Hochbefriedigt, ein Lächeln um die Lippen, Wärme im Herzen, richtete ich mich auf und ſah auf den Fluß hinaus. Einen Wunſch ſandte ich dem Boot noch nach auf ſeiner Frühlingſfahrt: Eine lange Fahrt voll wunderbarer Erfüllung ſollte es werden, jene Fahrt ins Sehnsuchtsland aller Jugend, die ſtets im Mai ihren Ausgang nimmt. . .

Prozeß um einen Pfingſtausflug



Vor dem Amtsgericht ſchwebt gegenwärtig der Prozeß eines Herrn Gottlieb Leiſetritt, von Beruf Zeichner, gegen die Herren Karl Liebliſch, Bernhard Süß und die Damen Eva Himmel, Wda Fröhlich, Berta Sinnig, Lieſelotte Mederer. Der Kläger fordert von den Beſagten die gemeinſchaftliche Zahlung eines angeblich ausbedungenen Honorars von 100 Mark.

Der Klage liegt folgender Tatbeſtand zu Grunde: Leiſetritt verdient ſich ſein Geld, indem er auf Ausflugsorten die Ausflügler konterfeit. Die Beſagten haben gemeinſchaftlich einen Pfingſtausflug unternommen und bei Herrn Leiſetritt ein Bild beſtellt, das ſie alle ver-

ewigen ſollte. Als das Bild fertig war, haben ſie die Abnahme verweigert, mit der Begründung, das Bild enthalte ſo viele Fehler, daß es völlig wertlos ſei. Herr Leiſetritt beſtreitet ganz energiſch, irgendwelche Fehler gemacht zu haben.

Wir ſind in der Lage, das unſtrittene Bild zu veröffentlichen. Vielleicht iſt dieſer oder jener unter unſern Leſer imſtande, etwas zur Klärung des Rechtsſtreites beizutragen. Das Bild zeigt die Beſagten von links nach rechts in folgender Reihenfolge: Fr. Himmel, Fr. Fröhlich, Fr. Sinnig, Herr Liebliſch, Fr. Mederer, Herr Süß.

